

# DIARIO OFICIAL

DE LA  
REPÚBLICA ORIENTAL DEL URUGUAY

OFICINAS: Calle Florida, Núm. 155A.

MONTEVIDEO, 26 de Noviembre de 1905

TOMO I — Núm. 63

## PODER LEGISLATIVO

### CÁMARA DE SENADORES

#### SESIONES EXTRAORDINARIAS

Montevideo, 23 de Noviembre de 1905.

#### ASUNTO MANDADO DISTRIBUIR

La Honorable Cámara de Representantes, en sesión de hoy, ha sancionado el siguiente

#### PROYECTO DE LEY

Artículo 1.º Autorízase a la Junta E. Administrativa del Departamento de Soriano para hacer obligatorio el adoquinado de la ciudad de Mercedes en las siguientes calles: 25 de Mayo desde Paysandú hasta San José, 18 de Julio desde Paysandú hasta San José, Colón desde Río Negro hasta Cerro Largo, Artigas desde Soriano hasta Cerro Largo, Paysandú desde Ituzaingó hasta 25 de Mayo, Montevideo desde Ituzaingó hasta Uruguay, Alzaga desde Ituzaingó hasta Sarandí, San José desde Ituzaingó hasta Sarandí.

Art. 2.º En las demás calles de la ciudad, será obligatorio el adoquinado, siempre que en cada frente de cuadra a la calle existan cincuenta metros edificadas o que entre ambos frentes sume cien metros la edificación, y cumplida esta condición, que presten su acuerdo para la obra, por lo menos, la mitad más uno de los propietarios.

Art. 3.º A los efectos del artículo anterior, los cercos no se considerarán edificación, fuera del caso de que en el terreno que cierran haya por lo menos tres piezas de material.

Art. 4.º Toda construcción de adoquinado será por licitación, a la que llamará la Junta por un término no menor de quince días.

Art. 5.º No podrá aceptarse ninguna propuesta cuyo precio exceda de \$ 2.40 por metro cuadrado de adoquinado.

Art. 6.º El pago del adoquinado se hará de acuerdo con las siguientes disposiciones:

a) Los propietarios de casas y terrenos por los respectivos frentes, y hasta la línea media de la calle, la mitad del valor del adoquinado, debiendo la Junta pagar la otra mitad.

b) El valor del adoquinado de las bocacalles se incluirá en el importe general de las cuadras, distribuyéndose su pago por mitad entre la Junta y los propietarios y entre éstos proporcionalmente a los frentes de sus propiedades.

c) El adoquinado de los frentes de plazas y edificios o terrenos de propiedad municipal hasta la línea media de la calle, será por cuenta de la Junta Económico-Administrativa.

Art. 7.º Los propietarios harán el pago en cinco plazos trimestrales, con seis por ciento de interés, a menos de que prefieran pagar todo al contado.

Art. 8.º Ningún propietario estará obligado a hacer pago alguno sin que se le presente por el contratista la cuenta conformada por el Presidente y Secretario de la Junta Económico-Administrativa.

Art. 9.º Las deudas por el importe del adoquinado gravarán la propiedad en las mismas condiciones que la Contribución Inmobiliaria.

Art. 10.º En todo lo que sea conciliable con esta ley, regirán las disposiciones de la ley 12 de Julio de 1873.

Art. 11.º Comuníquese, etc.

Sala de Sesiones de la Honorable Cámara de Representantes, en Montevideo a 8 de Julio de 1905.

Antonio M. Rodríguez, Presidente.

Samuel Blizén, Secretario.

#### Comisión de Fomento.

#### Honorable Cámara de Senadores:

La Comisión de Fomento ha estudiado el proyecto de ley que, con su sanción y respectivos antecedentes, ha remitido a Vuestra Honorable Cámara la Honorable Cámara de Representantes, sobre adoqui-

nado obligatorio en la ciudad de Mercedes, Departamento de Soriano.

Esa mejora local, solicitada por la Junta Económico-Administrativa por intermedio de los señores diputados del Departamento, se funda, como las demás de su clase que se han establecido para las ciudades de Paysandú y Salto, en razones de salubridad o higiene pública, de comodidad indispensable para el tránsito en general, y en que, «la ciudad de Mercedes ha llegado ya a un grado de adelanto en su edificación, civilización y cultura, que exige una pavimentación más en armonía con esas conquistas del progreso».

La sola enunciación de estos motivos basta, a juicio de esta Comisión informante, para propiciar desde luego la deliberación de Vuestra Honorable Cámara en el sentido de aprobar el proyecto de ley de que se trata, calcado, puede decirse, en disposiciones análogas para el adoquinado de las ya nombradas ciudades del Salto y Paysandú.

Sin embargo, como el proyecto contiene un artículo final (10), por el que se provee que, «en todo lo que sea conciliable con esta ley regirán las disposiciones de la ley 12 de Julio de 1873» (que es la verdadera fecha de esta última), Vuestra Comisión ha creído que es preferible suprimir ese artículo de mera referencia, y en su lugar completar el proyecto incorporándole, en cada caso, el texto mismo de las disposiciones de la ley aludida. Por este medio, se evita todo motivo ulterior de vacilación o duda, pues será ahora el propio legislador el que juzgará y decidirá si son conciliables las disposiciones de aquella otra ley con la nueva, a la cual deban incorporarse.

En ese concepto y con ese fin, la Comisión informante os somete las modificaciones, o mejor dicho, ampliaciones al proyecto sobre el cual dictamina, no sólo tomando por base la citada ley de 24 de Julio de 1873, sino también algunas otras análogas, cuyo detalle pasa a exponer.

Por el artículo 4.º del proyecto, se dispone que, «toda construcción de adoquinado será por licitación, a la que llamará la Junta por un término no menor de quince días». La Comisión propone que se añada: y por lotes que no excedan de cinco a diez cuadras; tomando este agregado del artículo 3.º de la ley de 1873.

Esta limitación, que no impide que los llamados a licitación sean tan inmediatamente sucesivos, unos de otros, según lo juzgue conveniente la Junta, tiene, por otra parte, sus ventajas apreciables. Desde luego, el trabajo se hará con más prontitud y esmero; la fiscalización técnica o municipal, se ejercerá con mayor facilidad y eficacia tanto respecto de los materiales cuanto con relación a la mano de obra y otras condiciones establecidas. En cada nuevo llamado a licitación parcial, la Junta podrá establecer modificaciones u otras condiciones que la experiencia adquirida le acredite como útiles o necesarias, en pro de los intereses comunes a que responde la obra; y hasta es posible que por ese medio se despierte el estímulo y la competencia entre diversos empresarios, que procuren mejorar sus respectivas propuestas por el legítimo empeño de obtener la preferencia.

Según el tenor del artículo 5.º del proyecto, «no podrá aceptarse ninguna propuesta cuyo precio exceda de \$ 2.40 por metro cuadrado de adoquinado», y la Comisión propone que se agregue lo siguiente: «comprendiendo desmontes, terraplenes y cordón de la vereda».

Con esta claridad de expresión, se han sancionado los artículos análogos en las leyes hoy vigentes sobre construcción del adoquinado, para las ciudades de Paysandú y Salto; y eso que el precio fijado también como máximo en estas últimas, es, en cualquiera de ellas, menor que el establecido en el citado artículo 5.º del proyecto: pues para la ciudad del Salto fué el de \$ 1.50 por metro cuadrado, y el de \$ 1.80 para la ciudad de Paysandú; motivada esa diferencia entre ambas, por las relativas dificultades para la obtención del material. Aunque en Mercedes ocurra la misma dificultad, el mayor precio fijado en el proyecto, da suficiente cabida para que en él se comprenda todo lo propuesto.

Pudiendo suceder que algunos propietarios, después de aceptar hacer el pago en los cinco plazos trimestrales que establece el artículo 7.º, y aún de haber satisfecho algunos vencimientos, se encuentren en situación o hallen conveniencia en satisfacer de contado los que resten, la Comisión considera que es de equidad que, en tal caso, se les libere de los intereses correspondientes a esas cuotas, pues hasta conveniencia habría para la Junta y para los mismos empresarios, en que los pagos inmediatos o de contado se multiplicasen.

En tal concepto, la Comisión propone un inciso al artículo 7.º, en esta forma: «A los propietarios que aún estando dentro de los respectivos plazos, quieran abonar de contado las cuotas que adeudaren, se les eximirá de los intereses a vencer.»

Como el artículo 8.º establece el requisito que debe contener la cuenta del contratista, para que pueda exigir su pago al propietario, le ha parecido a esta Comisión que es ahí el lugar en que ha de colocarse, por vía de inciso, y con un pequeño cambio en la redacción, lo que está determinado por el artículo 5.º de la ley de 24 de Julio de 1873 y que es de necesidad prever en la nueva ley a dictarse. — Diría, pues, así:

«Los propietarios que se negasen a pagar el adoquinado a los plazos establecidos en el artículo anterior, podrán ser apremiados en juicio ejecutivo ante juez competente.»

Si Vuestra Honorable Cámara acepta las incorporaciones a la nueva ley, de los artículos correlativos de la de 1873, según lo aconseja esta Comisión, el artículo 10 del proyecto en estudio debe suprimirse, porque ya no tendrá objeto.

En cambio, y por razón de la analogía de gravamen real que se declara por el artículo 9.º, Vuestra Comisión considera que sería igualmente oportuno y lógico, reproducir aquí, para el cobro judicial o extrajudicial del adoquinado, el mismo procedimiento preyo de citación, que para el cobro de la Contribución Inmobiliaria, han adoptado últimamente las leyes anuales relativas a este impuesto. La Comisión propone, en consecuencia, el siguiente artículo, que vendría a ocupar en el proyecto el lugar del 10.º cuya supresión aconseja:

«Artículo 10.º Para el cobro extrajudicial o judicial del adoquinado, se citará personalmente al propietario del inmueble.

«Cuando el dueño no sea conocido, el juez ante quien se promueva la gestión interrogará al ocupante u ocupantes del inmueble, y en su defecto, a los linderos y a dos vecinos por lo menos, haciendo constar sus declaraciones.

«Si aún así no fuese posible llegar a saber el nombre y la residencia del propietario, o éste resultase ausente o sin domicilio conocido, se publicarán en un periódico del Departamento, edictos de emplazamiento por el término de noventa días, con indicación del nombre si fuere conocido, y designación circunstanciada de la ubicación de la finca.

«Vencido el término del emplazamiento, si el citado no compareciere, se le nombrará defensor.»

La utilidad práctica de este procedimiento se impone, porque desde luego se observa que ofrece eficaz garantía para todos los que resulten interesados directa o indirectamente en una gestión de esa clase. Al propietario que pudiera estar ignorante de lo que ocurre, porque así se apresuraría a librar por el pago, el gravamen que pesa sobre su finca, cuya ejecución judicial le resultaría mucho más onerosa. Al empresario, porque a éste conviene más emplear medios que le conduzcan a recibir de inmediato el importe de su crédito, que cargar con las odiosidades o con las consecuencias de otro orden que pudieran sobrevenir, si se ve obligado a ejecutar la finca. Y al tercero o comprador, porque, en todo caso que sea inevitable el juicio, adquirirá con más confianza y ofrecerá mejor precio por el inmueble o parte del inmueble que se venda, desde que se hayan agotado los medios legales para el emplazamiento personal del deudor y caracterizar la omisión o rebeldía presunta, sin los abusos y conveniencias fraudulentas que en otras épocas viciaban casi siempre esa clase de enajenaciones.

Por último, la Comisión ha creído que no debía prescindir de incorporar al proyecto lo dispuesto por el artículo 7.º de la ley de 24 de Julio de 1873, que impone a los empresarios la obligación de responder, durante tres años, de la conservación de la obra y de la reparación de sus deterioros, a cuyo efecto la Junta E. Administrativa deberá exigir la correspondiente garantía. Tal es el objeto del siguiente, con simple cambio de palabras:

«Art. 11.º La Junta E. Administrativa, exigirá garantía de los empresarios para que éstos respondan de la conservación del adoquinado y de sus deterioros, por el término de tres años.»

La Comisión de Fomento es, pues, de parecer que debéis prestar vuestra aprobación al proyecto de ley de la referencia, con las modificaciones o ampliaciones que ha expuesto y motivado brevemente, en el curso de este informe, siempre que vuestro ilustrado juicio considere que ellas son dignas de ser así sancionadas.

Sala de la Comisión, 20 de Noviembre de 1905.

Martín Berinduaque.

Emilio Azevedo.

Diego Pons.

#### PROYECTO DE LEY

Artículo 1.º Autorízase a la Junta E. Administrativa del Departamento de Soriano, para hacer obligatorio el adoquinado de la ciudad de Mercedes, en las siguientes calles: 25 de Mayo, desde Paysandú hasta San José; 18 de Julio, desde Paysandú hasta San José; Colón, desde Río Negro hasta Cerro Largo; Artigas, desde Soriano hasta Cerro Largo; Paysandú, desde Ituzaingó hasta 25 de Mayo; Montevideo, desde Ituzaingó hasta Uruguay; Alzaga, desde Ituzaingó hasta Sarandí; San José, desde Ituzaingó hasta Sarandí.

Art. 2.º En las demás calles de la Ciudad, será obligatorio el adoquinado, siempre que en cada frente de cuadra a la calle, existan cincuenta metros edificadas, o que entre ambos frentes sume cien metros la edificación, y cumplida esta condición, que presten su acuerdo para la obra, por lo menos la mitad más uno de los propietarios.

Art. 3.º A los efectos del artículo anterior, los cercos no se considerarán edificación, fuera del caso de que en el terreno que cierran haya por lo menos tres piezas de material.

Art. 4.º Toda construcción de adoquinado será por licitación, a la que llamará la Junta por un término no menor de quince días, y por lotes que no excedan de cinco a diez cuadras.

Art. 5.º No podrá aceptarse ninguna propuesta cuyo precio exceda de \$ 2.40 por metro cuadrado de adoquinado, comprendiendo desmontes, terraplenes y cordón de la vereda.

Art. 6.º El pago del adoquinado se hará de acuerdo con las siguientes disposiciones:

a) Los propietarios de casas y terrenos por los respectivos frentes, y hasta la línea media de la calle, la mitad del valor del adoquinado, debiendo la Junta pagar la otra mitad.

b) El valor del adoquinado de las bocacalles se incluirá en el importe general de las cuadras, distribuyéndose su pago por mitad entre la Junta y los propietarios y entre éstos proporcionalmente a los frentes de sus propiedades.

c) El adoquinado de los frentes de plazas y edificios o terrenos de propiedad municipal hasta la línea media de la calle, será por cuenta de la Junta Económico-Administrativa.

Art. 7.º Los propietarios harán el pago en cinco plazos trimestrales con seis por ciento de interés, a menos de que prefieran pagar todo al contado.

«A los propietarios que aún estando dentro de los respectivos plazos, quieran abonar de contado las cuotas que adeudaren, se les eximirá de los intereses a vencer.»

Art. 8.º Ningún propietario estará obligado a hacer pago alguno, sin que se le presente por el contratista la cuenta conformada por el Presidente y Secretario de la Junta Económico-Administrativa.

Los propietarios que se negasen a pagar



el adquinado en los plazos establecidos en el artículo anterior, podrán ser apremiados en juicio ejecutivo ante juez competente.

Art. 9.º Las deudas por el importe del adquinado, gravarán la propiedad en las mismas condiciones que la Contribución Inmobiliaria.

Art. 10.º Para el cobro extrajudicial o judicial del adquinado, se citará personalmente al propietario del inmueble.

Cuando el dueño no sea conocido, el juez ante quien se promueva la gestión, interrogará al ocupante u ocupantes del inmueble, y en su defecto, a los linderos y a dos vecinos, por lo menos, haciendo constar sus declaraciones.

Si aún así no fuere posible llegar a saber el nombre y la residencia del propietario, o éste resultare ausente o sin domicilio conocido, se publicarán en un periódico del Departamento, edictos de emplazamiento por el término de noventa días, con indicación del nombre si fuere conocido y designación circunstanciada de la ubicación de la finca.

Vencido el término del emplazamiento, si el citado no compareciere, se le nombrará defensor.

Art. 11.º La Junta E. Administrativa, exigirá garantía de los empresarios para que éstos respondan de la conservación del adquinado y de sus deterioros por el término de tres años.

Sala de la Comisión, 20 de Noviembre de 1905.

Martin Berindague  
Emilio Acegno  
Diego Pons

## CÁMARA DE REPRESENTANTES

### CITACIÓN

Secretaría de la Honorable Cámara de Representantes.

Montevideo, 25 de Noviembre de 1905.

La Cámara se reúne el lunes a las 3 p. m., para dar cuenta y considerar la siguiente

### ORDEN DEL DÍA

Continuar la discusión general del Proyecto de Ley de divorcio.

M. García y Santos.

### SESIONES EXTRAORDINARIAS

Montevideo, 25 de Noviembre de 1905.

### ASUNTO MANDADO DISTRIBUIR

Poder Ejecutivo.

Montevideo, 22 de Octubre de 1905.

Al Honorable-Cuerpo Legislativo.

En el mensaje y proyecto de ley creando la Junta de Administración Militar, remitido a Vuestra Honorable Cámara con fecha 7 de Diciembre de 1904, el Poder Ejecutivo solicitaba autorización para asignar a los señores jefes y oficiales de los cuerpos del ejército un sobresueldo por concepto de gastos de representación y extraordinarios.

El Honorable Cuerpo Legislativo sancionó la ley creando aquella corporación, pero omitió considerar el segundo punto, que el Poder Ejecutivo reitera por este mensaje, solicitando la aprobación del adjunto proyecto de ley, el que da por incluido en las sesiones extraordinarias.

Cree el Poder Ejecutivo, que la asignación que perciben actualmente los jefes, segundos jefes y capitanes de los cuerpos, no guardan relación con las responsabilidades y cometidos que les señalan las leyes y reglamentos militares, y opina que sería de justicia acordarles un aumento equitativo.

Solicita, en consecuencia, de Vuestra Honorable Cámara, la autorización correspondiente para asignar la cantidad mensual de ochenta pesos líquidos a los primeros jefes, cincuenta pesos a los segundos jefes y veinte pesos a los capitanes.

El Poder Ejecutivo reitera a Vuestra Honorable Cámara las seguridades de su más alta consideración.

JOSÉ BATLLE Y ORDÓÑEZ.

EDUARDO VÁZQUEZ.

Ministerio de Guerra y Marina.

El Senado y Cámara de Representantes de la República O. del Uruguay, reunidos en Asamblea General, etc.

### DECRETAN

Artículo 1.º Autorízase al Poder Ejecutivo para asignar a los jefes, segundos jefes y capitanes de los cuerpos del ejército, un sobresueldo por concepto de gastos de representación y extraordinarios, en la forma siguiente: Ochenta pesos mensuales a los primeros jefes, cincuenta pesos mensuales a los segundos jefes y veinte pesos mensuales a los capitanes.

Art. 2.º Comuníquese, etc.

EDUARDO VÁZQUEZ.

Comisión de Presupuesto.

Honorable Cámara de Representantes.

El Poder Ejecutivo, en el mensaje y proyecto de ley que precede, reitera el pedido de autorización para asignar por concepto de gastos de representación y otros extraordinarios, una cantidad mensual a los señores jefes, segundos jefes y capitanes de los cuerpos del ejército, y que debía haberse considerado por el Honorable Cuerpo Legislativo al tratar la ley que creó la Junta de Administración Militar, donde ya el Poder Ejecutivo se preocupaba de mejorar equitativamente las condiciones financieras de los señores jefes y oficiales.

La iniciativa viene prestigiada por el Poder Administrador, que debe haberse dado exacta cuenta de la necesidad de esta asignación, por razones de dignidad del cargo y las exigencias de funciones activas de espectabilidad militar, que obligan a gastos extraordinarios en su correcto desempeño.

Aprueba y amplía Vuestra Comisión el proyecto de ley remitido por el Poder Ejecutivo, considerando que los mismos motivos que se alegan a favor de los señores jefes y oficiales de los cuerpos del ejército, justifican la aplicación de esa reforma a los señores jefes y oficiales de la cañonera «Suárez», Academia General Militar, Parque Nacional y fortaleza «General Artigas», por lo que os aconseja sancionéis el siguiente

### PROYECTO DE LEY

El Senado y Cámara de Representantes

### DECRETAN:

Artículo 1.º Autorízase al Poder Ejecutivo para asignar a los señores jefes, segundos jefes y capitanes de los cuerpos del ejército, de la cañonera «General Suárez», Academia General Militar y fortaleza «General Artigas», la cantidad de ochenta pesos mensuales a los primeros jefes, cincuenta a los segundos jefes y veinte a los capitanes, por concepto de gastos de representación y otros extraordinarios.

Art. 2.º Comuníquese, etc.

Sala de la Comisión, 22 de Noviembre de 1905.

Federico Canfield  
Arturo Berro  
Federico Fleurquin  
Carlos Albín  
Alfredo F. Vidal  
Ramón Mora Magariños  
Antonio Borrás.

## Departamento de Gobierno

### Jefaturas Políticas

SALADERO «LA CONSERVA»:

Telegrama del señor Jefe Político del Salto

Salto, 25 de Noviembre de 1905.

A S. E. el señor Ministro de Gobierno.

Montevideo.

Comunico a V. E. que el importante establecimiento saladeril «La Conserva», propiedad de Dickinson y Heudtlas, inaugura sus faenas esta noche, dando comienzo con cuatrocientos novillos comprados a pesos 26, cada uno, a Pedro Díaz.

Saluda a V. E.

Joaquín Belbeder.

### Fiscalía e Inspección General de Pólizas

DATOS PARA NUEVAS MEJORAS POLICIALES

Montevideo, 18 de Noviembre de 1905.

Excmo. señor Ministro de Gobierno, doctor don Claudio Williman:

Tenemos el honor de contestar la nota de V. E. fecha 16 del corriente, significándole que esta Fiscalía, por circulares fecha 24 de Octubre ppdo. y 14 del corriente, secundando los propósitos manifesta-

dos por V. E., relativos a mejorar en lo posible la actual organización de la institución policial, solicitó de los señores Jefes Políticos los datos que a continuación se expresan.

1.º Extensión que corresponde a cada una de las secciones policiales en que está subdividido el Departamento; la distancia que media desde un extremo al otro de la sección y desde la comisaría a la subcomisaría, lo mismo que a la Jefatura Política.

2.º Indicación de los pueblos y pequeños centros de población, puertos, estaciones del ferrocarril y fábricas o establecimientos industriales que existan en cada una de las secciones policiales,—importancia de esos establecimientos, etc.

3.º Los medios de comunicación y transporte de que dispone actualmente cada una de las secciones de campaña con la capital del Departamento.

4.º Si el terreno es llano, fácil de vigilar y de recorrer—o si por el contrario es accidentado, con serranías, grandes quebradas, montes etc.

5.º Observaciones de carácter local destinadas a perfeccionar los servicios de la policía, la conveniencia o necesidad de aumentar el personal, en qué proporción y la forma en que debiera ser distribuido, según el radio de las secciones; su población, topografía etc.

6.º Estado en que se encuentran los edificios ocupados actualmente por las Jefaturas Políticas y las comisarías seccionales, tanto urbanas como rurales,—si son o no propiedad del Estado,—si están ubicadas más o menos en el centro de la sección respectiva,—y un presupuesto o cálculo aproximado de lo que podrán importar las reparaciones más indispensables y urgentes que necesiten los mencionados edificios, lo mismo que la cárcel central, para funcionar en condiciones adecuadas.

Con los datos indicados y los demás que posee esta Fiscalía, fácil será a los que suscriben llevar a la consideración de V. E. un plan de reformas y mejoras fundamentales, que, llevado a la práctica en oportunidad, se traduzca en positivos beneficios para la administración pública y para el país.

Ultimamente, en la circular del 14 del actual, recomendamos muy especialmente a los señores Jefes Políticos la mayor brevedad posible en la remisión de los datos solicitados—y esperamos poderlos elevar a V. E. en muy breve tiempo.

Saludan a V. E., a quien Dios guarde muchos años.

Eduardo B. Anaya.

Franco Sagarra.

Ministerio de Gobierno.

Montevideo, 24 de Noviembre de 1905.

Enterado, publíquese.

WILLIMAN.

### Dirección General de Correos

### y Telégrafos

OFICINA DE LISTAS, POSTE RESTANTE Y REZAGO.

Relación de la correspondencia devuelta en esta fecha por la Oficina de Cartas, por no corresponder sus domicilios a los que indican las cubiertas e ignorarse la nueva residencia de los destinatarios:

### INTERIOR

Aguerre Graciana  
Angelo Aniello  
Antalo Daniel  
Balmaceda Ramona  
Cáseres Angel  
Delgado Guillermo  
Dulio Carlos  
Figuereda Rosa  
Giménez Laurelio  
León Juana S. de  
Molde Carmen M. de  
Martínez Agustín  
Onsalo Ignacio  
Olivera Eugenio  
Palermo Emilio  
Pardella Tomás  
Ruibal Emilia

### EXTERIOR

Berruhet Catalina C. de  
Chabuef Luisa  
Carlucci José  
Ferrari Juan  
Gayraud Luis  
González Barca  
Novell Eduardo  
Pentreat A. D.  
Rey Federico  
Repetto María M.  
Soria José  
Soutullo José

Las cartas relacionadas quedan inscriptas en las listas correspondientes del Correo, a disposición de los interesados.

Montevideo, 24 de Noviembre de 1905.

Juan Brusco, Jefe de la Oficina.

## DEPARTAMENTO

DE

## Relaciones Exteriores y Culto

### Legaciones de la República

#### La profilaxia del cólera

NOTA DEL ENCARGADO DE NEGOCIOS DE LA REPÚBLICA EN FRANCIA

LEGACIÓN DEL URUGUAY

Paris, 16 de Octubre de 1905.

Exmo. señor Ministro de Relaciones Exteriores, doctor don José Romeu.

Señor Ministro:

Ha hecho sensación ayer en la Academia de Medicina de París, un luminoso informe presentado por el profesor Chantemesse, respecto de la profilaxia del cólera.

Me ha parecido que, tratándose de una cuestión de interés universal, convenía ponerla en conocimiento de mi gobierno, aunque fuera por un intermedio tan incompetente como el mío.

Me concretaré, pues, a referir fielmente el discurso del doctor Chantemesse.

Empezó constatando que, desde hace cuatro años el cólera ha causado un millón y medio de víctimas, entre las Indias inglesa y holandesa, Filipinas, la China, el Japón, la Manchuria, el Egipto y la Persia.—Dijo que para ponerle vallas a ese peligro, era menester tener un conocimiento perfecto de sus modos de extensión. Desde hace cuatro años se han recogido muchos documentos que permiten precisar hoy día las observaciones vagas de un pasado no remoto, de eliminar las sospechas mal fundadas y de presentar afirmaciones positivas donde no existían sino hipótesis, poniendo en evidencia causas poco conocidas.

La marcha del cólera se presenta bajo los tres aspectos siguientes, muy diferentes entre sí, y que exigen cada uno el empleo de métodos particulares de profilaxia: el transporte a larga distancia, la propagación de ciudad a ciudad, la diseminación de casa a casa y de individuo a individuo.

Examinando si las mercaderías procedentes de países contaminados son vehículos de contagio, dice el doctor Chantemesse, que basta reflexionar en los millones de toneladas desembarcadas en los muelles de Europa o de América sin previa desinfección, para convencerse de que si el cólera se transportase de esa manera, sería un hecho tan raro, que las medidas que se emplearan para defenderse de ese peligro hipotético, serían más perjudiciales que el mismo mal.

Si el cólera se hubiera servido de las ropas, bagages, etc., para transportarse, su marcha hubiera sido diferente. El público confía mucho en la desinfección de las ropas al arribo de los buques. No hay que hacerse ilusiones sobre esa medida. Yo he sido testigo ocular de la informalidad con que se efectúa esa purificación. Me ha sucedido al llegar a Montevideo, después de tocar en Río de Janeiro, que el criado de mi camarote me pidiera, por la forma, algunas piezas de ropa blanca sucia para llevarlas a la desinfección. A mí no me costaba ningún esfuerzo darle toda la ropa a la vez, pero el criado prefería llevar en un solo paquete la ropa de una docena de pasajeros, para que las autoridades competentes pudieran declarar que las ropas de tales y tales camarotes habían pasado por la estufa purificadora.

Pregunta el doctor Chantemesse si el agua potable embarcada en países infectados puede transportar la epidemia, y contesta que la única preocupación de un capitán no es la de saber si el agua es buena, sino si la puede comprar barata, y demuestra la ineficacia de las medidas adoptadas en Francia, que exigen, al arribo, que los recipientes de agua sean vaciados, los que se vuelven a llenar con agua tal vez más pura, pero como no se han desinfectado los depósitos, el agua nueva puede muy bien infectarse a su vez—y agrega con mucho fundamento que si el agua embarcada contuviera vibriones coléricos haría sentir sus efectos sobre los pasajeros y tripulantes, lo que no sucede. Desde hace cuatro años que dura en



Extremo Oriente el cólera mortífero, no ha cesado el tráfico de millares de buques entre los países infectados y la Europa. La administración sanitaria ha organizado en Suecia un servicio, gracias al cual cada buque infectado es objeto de un informe detallado. En tres años y medio, sobre 4.000 buques venidos de Extremo Oriente, con 200.000 hombres de tripulación y 500.000 pasajeros, sólo 13 buques han presentado en todo 29 hombres atacados de cólera, los unos, inmediatamente después de la partida, y los otros entre 15 y 30 días después de dejar un puerto contaminado, que son las explosiones individuales más peligrosas y las que habría que temer en la cuestión del transporte de la epidemia cólera.

¿Pueden los individuos sanos, procedentes de un país infectado, transportar la epidemia?

El profesor Chantemesse cita el caso del buque «Inchmoor», que salió de Java, donde reinaba el cólera, el 19 de Agosto de 1901 y repentinamente, el 17 de Septiembre, es decir, 29 días después, estalló un caso de cólera a bordo sin que nada hubiera permitido sospecharlo. Si ese buque hubiera tocado en un puerto europeo antes de esa fecha, lo que era fácil, hubiera recibido libre plática y así hubiera podido empezar una epidemia. Lo que demuestra que los microbios patógenos pueden encontrarse en el organismo humano sin manifestar su presencia y que todas las precauciones tomadas por las autoridades sanitarias pueden ser frustradas.

En este año (1905) no ha habido cólera entre los peregrinos musulmanes de la Meca, y sin embargo en el Lazareto de Tor, donde pasan los peregrinos a su regreso, ha encontrado el doctor Goschich vibriones cólicos en los intestinos de individuos muertos de otras enfermedades, constatación que ha sido comprobada por eminentes bacteriólogos de Alemania.

De manera que en un año en que no se ha constatado, clínica ni patológicamente, la existencia de ningún caso que semeje al cólera, ha habido personas que sin alteración visible de su salud, han albergado durante más de cinco meses vibriones cólicos capaces de reproducirse, sin haber contagiado a nadie en su vecindad.

El mayor peligro de la propagación del cólera no está en las mercaderías ni en las ropas, pues los vibriones cólicos desaparecen en tres o cuatro días de desecación. Los enfermos son menos peligrosos desde el punto de vista de la propagación, que los individuos aparentemente sanos que conservan incubación cólica.

El calor y el frío han sido reconocidos por todos los observadores como agentes que favorecen o retardan la extensión de las epidemias. ¿Disminuye el frío la virulencia del microbio? No, puesto que si los ataques del cólera son menos frecuentes en invierno, no por eso son menos graves que en verano. Luego, existen intermediarios, insectos transmisores del virus, cuya actividad se despliega con la elevación de la temperatura y que diseminan el cólera de una manera análoga a la de los mosquitos en la fiebre amarilla.

Es aquí donde el doctor Chantemesse, sin prescindir de los numerosos insectos que en los países cálidos pueden ejercer su influencia—denuncia la mosca como el intermediario para traer el flagelo a Europa.

Aquí lo cito textualmente:

«La diseminación posible de los gérmenes patógenos por las moscas, ha sido sospechada desde hace largo tiempo. Se sabe que Ambroise Paré atribuyó a esos insectos un papel seguro en la etiología de la peste. Durante la epidemia cólera que azotó la Inglaterra en 1853, se notó que la marcha de la enfermedad estaba en relación estrecha con la aparición o desaparición de las moscas. Más tarde, llevada la investigación sobre el terreno bacteriológico, se estableció de una manera segura que las moscas podían acarrear el vibrion cólico y también el bacilo de la fiebre tifoidea (Simonds, Ficker, Preston, Maxwell, Vaughan, Tsukiki). Por nuestra parte, dice Chantemesse, hemos buscado el saber, no si la mosca puede llevar el vibrion cólico—hecho demostrado—sino por qué órganos—(trompa, patas o tubo digestivo)—se hace ese transporte y durante cuánto tiempo la mosca conserva vivos los vibriones cólicos que la impregnan.

Para ello, pusimos moscas domésticas en locales estériles y las dejamos durante dos horas hartarse de culturas cólicas; luego las colocamos en otros locales estériles. Diez y siete horas después se obtenían culturas de bacilos «virgules» de las patas, trompas e intestinos de la mayor parte de las moscas. Las culturas hechas al cabo de 48 horas, no fueron fértiles.

Las moscas domésticas pueden, pues, muy fácilmente, coger los gérmenes cólicos en los vómitos, en las deyecciones, en las ropas sucias y llevarlos al cabo de algunas horas al agua, a la leche, al pan, a los alimentos, a los postres, etc. Se concibe que las moscas constituyan un agente activo de la diseminación, pero no de transporte a larga distancia. La propagación por su intermedio es limitada, salvo en los coches de ferrocarril y en los buques de navegación fluvial.

En los países privados de toda vialidad, el cólera, hace estragos y es en ellos donde las moscas abundan. En Yambó, no pueden vivir los europeos durante el verano, a causa de las moscas, y en Bassorah no es posible dormir la siesta sin mosquitero. Después de una larga información, la conferencia internacional de Constantinopla en 1865 tuvo que admitir que el ambiente era el principal vehículo del agente generador del cólera, pero llegó a esta conclusión: que la transmisión por la atmósfera estaba limitada a una distancia muy próxima del foco de emisión.

Es que la mosca no puede transportar ni propagar sino con dificultad—mientras que disemina poderosamente el cólera. He ahí tomada sobre lo vivo, una de las causas de la acción retardataria del invierno (destrucción de moscas) sobre la extensión de las epidemias cólicas. En tiempos de cólera, concluye el doctor Chantemesse, se podría proponer como medida profiláctica la publicidad de la siguiente reflexión de un autor americano: «Una dueña de casa debiera recibir más graves reproches por las moscas de su casa, que por las chinches de su cama.»

El cólera ha aparecido este verano en Europa y se tienen fundados temores de que en la próxima primavera se extienda hasta el Sud del Continente. El peligro de transporte hacia nuestro país será entonces más cercano.

Me ha parecido, pues, oportuno, tener a V. E. al corriente de una de las medidas profilácticas proclamada en un recinto científico de fama universal.

Quiera V. E. aceptar, con este motivo, las nuevas seguridades de mi respetuosa consideración.

A. Herosa.

Ministerio de Relaciones Exteriores.

Montevideo, 24 Noviembre de 1905.

Previa su publicación en el DIARIO OFICIAL, pase esta nota al Consejo Nacional de Higiene, y acútese recibo, agradeciendo ROMEU.

### Consulados de la República

#### Informe del señor Cónsul General en Bélgica

Consulado General de la República Oriental del Uruguay en Bélgica.

#### Lanas

LIBRES DE DERECHOS

Resumen de las importaciones en Amberes desde el año 1850:

Año	1850	Fardos	21.294
"	1860	"	16.245
"	1870	"	135.586
"	1880	"	159.015
"	1890	"	294.931
"	1901	"	215.531
"	1902	"	235.053
"	1903	"	251.812

El año 1903, no ha sido lo que parecía prometer. Las fluctuaciones, para las lanas finas, fueron muy pequeñas. En el transcurso del año, los precios fueron más o menos iguales, mientras que el valor de las lanas cruzadas, durante el mismo intervalo, aumentaron de 20 a 25 céntimos.

A causa de las penurias del stock, los mercados del 8 y 9 de Enero, de esta plaza, fueron muy animados, acusando un alza de 7 %, más o menos, para las lanas merinas y de 10 % para las cruzadas, comparativamente a las ventas públicas de Octubre de 1902.

De 3.060 fardos expuestos, 2.400 fueron vendidos. En esa época, la peinada, a término, valía francos 4.90/5.

Las ventas en Londres, durante Enero y Febrero, confirmaron esos precios; sin embargo, la clausura se hizo en baja, y los mercados del 3 y 5 de Marzo, se reintieron. A causa de límites tan elevados, no se pudo realizar más que 1.200 fardos sobre 5.425, procedentes del Río de la Plata. Los precios sufrieron una baja de 5 a 10 céntimos sobre Enero, salvo para las cruzadas comunes; los corderos y pedazos quedaron sin venderse. La cuota, de la peinada a término, era de francos 4.875 a 4.825.

Las ventas, también en Londres, del mes de Marzo, cerraron más firmes para las lanas finas; la peinada, a término, a fines de dicho Marzo, subió a francos 5.05, conservándose ese precio en los meses subsiguientes. En tales condiciones, la demanda continuó y los precios siguieron en alza, alcanzando a francos 5.805 y 5.325 hasta que los mercados de esta plaza se animaron notablemente, haciendo que de 6.900 fardos expuestos, procedentes del Plata, se remataran 5.300.

Las lanas merinas acusaron, pues, un alza de 10 a 15 céntimos y por las cruzadas finas se pagaron hasta 15 y 20 céntimos más que en el mes de Marzo.

Durante el mes de Mayo se iniciaron buenos negocios, con precios ligeramente en alza. Del 18 al 22 de ese mes, el peinado a término se trató a francos 5.405 y 5.325; siendo estos precios los más elevados durante el año 1903.

Una base de precios tan elevada, motivó que el consumo de lana fina disminuyera, de modo que las transacciones se hacían casi únicamente en lanas cruzadas.

Las ventas públicas del 30 de Junio al 3 de Julio, con 10.250 fardos, atrajeron numerosos compradores, y después de una clausura bastante reservada, el tono de la plaza se afirmó. En el curso de las ventas, las cruzadas acusaron un alza de 5 céntimos, sobre los precios de Abril, mientras que las finas bajaron de otro tanto.

En los meses de Julio y Agosto, los negocios se concretaron especialmente a lanas cruzadas, las que si bien en Lon-

dres habían obtenido un alza de consideración, en esta plaza sus precios quedaron estacionarios, oscilando entre francos 5,175 y 5,20 para fin de Agosto.

Las operaciones realizadas del 7 al 9 de Septiembre, permitieron la venta, en condiciones favorables, de 4.630 fardos lanas merinas, sobre una existencia de 7.350 fardos. Las cruzadas obtuvieron un alza de 5 a 10 céntimos, mientras que los corderos y géneros pesados y defectuosos acusaron una baja de 5 céntimos.

A fines de Septiembre, las remesas de lana de Australia, daban un déficit de 262.000 fardos; sin embargo, el precio de la lana peinada bajó hasta fines de Octubre de francos 5.225 a francos 5,15, 5,075 y 4,95. Con todo, la plaza presentaba buen aspecto, debido principalmente a sus propias necesidades.

Las ventas del 3 al 6 de Noviembre, acusaron una nueva baja, entre 5 y 10 céntimos, para las lanas merinas. El surtido, en cruzadas, era muy reducido; y de 8600 fardos procedentes del Río de la Plata ofrecidos en plaza, se colocaron 5130.

Los fuertes stocks de lana peinada, que no tenía colocación, pesaron en el mercado, por lo que, a fines de Noviembre, el precio de ella era de francos 4.90 a francos 4.80, siendo estos precios los más bajos del año. Sin embargo, la situación, en baja, de la plaza de Londres durante los meses de Noviembre y Diciembre, permitió que las lanas cruzadas, repuntaran algo en esta plaza, haciendo llegar sus precios a francos 5.025 y 5.50.

Para completar esta información, presentaré el siguiente cuadro del

#### Movimiento del mercado de lanas y pieles de carnero en Amberes durante el año de 1903 en comparación con el de 1902

PROCEDENCIAS	IMPORTACIONES		VENTAS		TRÁNSITO		STOCK EN 31 DE DICIEMBRE DE	
	1903	1902	1903	1902	1903	1902	1903	1902
<b>Lana</b>								
Río de la Plata fds.	101.808	81.238	36.206	33.158	63.924	50.362	4.050	2.372
Rusia.	2.358	2.574	—	—	2.358	2.574	—	—
Chile y Perú.	260	48	8	40	251	—	9	8
El Cabo.	23.537	15.792	994	382	21.960	15.687	618	35
Africa, etc.	12.065	741	580	65	10.112	677	1.382	9
España.	4.909	1.359	—	45	4.909	1.359	—	—
Australia.	106.875	133.311	895	2.088	106.152	131.109	174	346
Totales.	251.812	235.063	38.683	35.778	209.666	201.768	6.233	2.770
<b>Pieles de carnero</b>								
Río de la Plata fds.	2.711	2.241	196	46	2.483	2.253	34	2
Diversas.	10.272	11.610	62	85	10.164	11.525	46	—
Totales.	12.983	13.851	258	131	12.647	13.778	80	2

#### Cueros

CUEROS SALADOS—Raramente ha pasado un año tan exento de fluctuaciones como este último de 1903, siendo los actuales precios, poco más o menos, los mismos que los de Diciembre de 1902.

Las matanzas de los saladeros del Río de la Plata y Río Grande, fueron de 207.000 cabezas menos que en el año último, pero, sin embargo, en los establecimientos frigoríficos, se mataron 59.000 cabezas más que en 1902.

Hasta el verano, el pedido se mantuvo regular, y el stock no sobrepasó, durante ese período, la cifra de 50.000 cueros.

Al empezar Agosto, las importaciones fueron más importantes, sobre todo en mercancías generales.

En Octubre y Noviembre, la situación mejoró sensiblemente; se realizaron importantes transacciones y los precios superaron el terreno perdido en Agosto. El stock bajó a una cifra muy reducida, hasta que nuevas importaciones de cueros del Río de la Plata pusieron la plaza a un nivel desproporcional.

Esos precios fueron, evidentemente, muy altos, porque cedieron 2.000 M. V. saladeros bueyes Aguerre, matanzas Noviembre-Diciembre, a francos 75 los 20/25 kilos a francos 78 los 25/40 kilos.

DESIGNACIÓN	1902	1903	Diferencias
Saladeros de Buenos Aires, bueyes 20/25 kilos	Frs. 65 a 69	Frs. 65 a 69	—
" " " " 25/32 "	" 69 a 74	" 69 a 74	—
" " " " 32/40 "	" 65 a 69	" 66 a 70	alza fr. 1
" Uruguay " 20/25 "	" 71 a 75	" 71 a 75	—
" " " 25/32 "	" 75 a 80	" 75 a 80	—
" " " 32/40 "	" 74 a 79	" 75 a 80	alza fr. 1
" Buenos Aires, vacas 14/20 "	" 62 a 65	" 62 a 65	—
" " " 20/25 "	" 63 a 66	" 63 a 66	—
" Uruguay, " 14/20 "	" 63 a 66	" 63 a 66	—
" " " 20/25 "	" 68 a 73	" 68 a 73	—

En lo que concierne a la calidad de los cueros importados durante el año, no ha habido motivos de felicitarse.

Se quejan, con razón, del mal acondicionamiento de los cueros, sobre todo los embarcados en vapores; al desembarcarlos, presentan mal aspecto, no se conservan en los almacenes, y en el acto de la entrega ofrecen una fuerte pérdida de peso, lo que, como es natural, da lugar a descontento.

En cuanto a los que proceden de los

mataderos, las preferencias fueron para los de Montevideo y Paraguay, que, satisfaciendo en general, fueron de venta fácil.

La importación de cueros secos del Río de la Plata, fué de 121.300 contra 63.400 en 1902.

Este artículo ofreció poco interés durante el año pasado. Las fluctuaciones de los precios fueron insignificantes, y se clausuraron exactamente con los precios del año pasado.

Su cotización fué:



Bueyes de mataderos . . .	finos 1902. fr'cos 112 á 117.	finos 1903 fr'cos 112 á 117
Vacas " " " " " "	" 109 " 114.	" 109 " 114
Bueyes de campo . . .	" 97 " 105.	" 97 " 105
Vacas " " " " " "	" 94 " 102.	" 94 " 102

Se vendieron en 1903, 142.000 cueros, tra 24.200 en 1902. Se cotizan por calidad corriente á francos 90/98.

Cueros salados de Australia—Importaciones, 11.150 contra 12.500 en 1902.

Cueros secos—Este artículo encontró en este mercado una venta fácil y regular. Su importación fué de 62.900 cueros contra 24.200 en 1902. Se cotizan por calidad corriente á francos 90/98.

#### Resumen de las importaciones en Amberes desde el año 1850

AÑOS	1850	1860	1870	1880	1890	1900	1903
Piezas. . . . .	684.921	983.525	1.138.222	1.141.175	1.372.821	1.247.437	1.194.494

#### Resumen de los cueros procedentes de las matanzas de los saladeros en el Río de la Plata y Río Grande, á fines de Julio

REGIONES	1903	1902	1901	1900
Buenos Aires . . .	8.000	181.000	144.800	91.500
Ríos . . . . .	672.000	702.000	617.100	568.900
Montevideo . . . .	396.000	385.000	325.700	416.681
Río Grande . . . .	360.000	375.000	210.000	232.000
TOTALES . . . . .	1.436.000	1.643.000	1.297.600	1.309.081

#### Movimiento de cueros (invierno primera mano) sobre la plaza de Amberes

AÑOS 1903 y 1902	Río de la Plata secos	Río de la Plata salados	Río Grande secos	Río Grande salados	Brasil	Estados Unidos y diversos	Caballos	TOTALES
Importaciones en 1903	121.324	922.691	—	10.280	28.375	111.733	161	1.144.494
" " " " " " 1902	83.406	816.401	—	24.877	24.317	91.952	21	1.018.034
Aumento para 1903	37.918	106.290	—	11.597	4.058	19.781	140	176.460
Disminución " " " " " " 1902	—	—	—	—	—	—	—	—
Ventas en 1903	37.863	605.953	—	10.002	28.657	94.141	161	776.777
" " " " " " 1902	20.884	602.207	—	45.965	12.832	63.275	1.102	716.265
Aumento para 1903	16.979	3.746	—	—	15.838	30.866	—	60.512
Disminución " " " " " " 1902	—	—	—	—	—	—	—	—
Pasaje y reexportación en 1903	94.089	303.688	—	—	12.912	—	—	411.289
" " " " " " 1902	51.851	211.057	—	8.000	11.203	38.384	—	320.495
Aumento para 1903	42.238	92.631	—	—	—	—	—	90.794
Disminución " " " " " " 1902	—	—	—	—	—	—	—	—
Stock fin de Diciembre 1903	1.434	51.362	—	492	6.783	—	—	60.273
" " " " " " 1902	12.662	38.582	—	214	2.195	—	—	53.845
Aumento para 1903	—	12.980	—	278	4.680	—	—	6.428
Disminución " " " " " " 1902	11.228	—	—	—	—	—	—	—

#### Importaciones en Amberes, Havre y Liverpool

ESPECIES	1902			1903		
	Amberes	El Havre	Liverpool	Amberes	El Havre	Liverpool
Río de la Plata cueros salados	816.461	312.204	156.869	922.621	314.274	55.753
Río Grande . . . . .	21.877	88.766	—	10.280	44.550	—
TOTALES . . . . .	838.338	400.970	156.869	932.901	358.824	55.753
Río de la Plata y Río Grande cueros secos	63.406	34.444	28.028	121.324	63.806	37.629
Clases diversas . . . .	116.269	702.541	84.156	140.108	851.237	82.121
Caballos . . . . .	21	715	200	161	2.714	—
TOTALES GENERALES.	1.018.034	1.138.670	269.253	1.194.494	1.276.581	175.503

#### Salidas en Amberes, El Havre y Liverpool

ESPECIES	1902			1903		
	Amberes	El Havre	Liverpool	Amberes	El Havre	Liverpool
Río de la Plata, cueros salados	602.207	324.990	156.869	605.953	291.907	55.273
Río Grande . . . . .	15.965	81.279	—	10.002	46.416	—
TOTALES . . . . .	618.172	406.269	156.869	615.955	338.323	55.273
Río de la Plata y Río Grande; cueros secos	20.884	44.023	27.729	37.863	58.185	32.064
Especies diversas . . . .	76.107	736.810	89.308	122.798	859.459	82.221
Caballos . . . . .	1.102	772	200	161	2.714	—
TOTALES GENERALES.	716.265 y 320.495 en tránsito.	1.187.874 transito-comprendido.	274.106 transito-comprendido.	776.777 y 411.289 en tránsito.	1.258.681 transito-comprendido.	169.558 transito-comprendido.

#### Stocks en Amberes, El Havre y Liverpool

ESPECIES	1902			1903		
	Amberes	El Havre	Liverpool	Amberes	El Havre	Liverpool
Río de la Plata, cueros salados . . . . .	38.582	8.032	—	51.562	30.249	480
Río Grande . . . . .	214	10.099	—	492	8.233	—
TOTALES . . . . .	38.796	18.131	—	52.054	38.482	480
Río de la Plata y Río Grande, cueros secos	12.662	6.953	524	1.434	12.324	6.193
Especies diversas . . . .	2.987	32.791	219	6.785	—	—
Caballos . . . . .	—	—	—	—	—	—
TOTALES GENERALES.	53.845	57.875	743	60.273	50.806	6.673

#### Astas

##### LIBRES A LA ENTRADA

Este artículo fué de una venta fácil, durante la mayor parte del año. En las dos

últimas ventas, los precios cedieron y el mercado se clausuró en baja bastante sensible.

#### Importaciones en Amberes desde el año 1860

PROCEDENCIAS	1860	1870	1880	1890	1900	1903
Río Grande. . . . .	160.000	64.000	289.000	62.000	—	35.771
Uruguay y Montevideo . .	—	365.000	1.081.000	754.000	308.913	806.768
Buenos Aires . . . . .	700.000	615.000	681.000	259.000	778.146	208.049
Diversas . . . . .	—	34.284	7.000	124.000	158.215	539.393
Totales . . . . .	860.000	1.078.284	2.058.000	1.199.000	1.245.274	1.589.981

#### Cereales

Trigo—El año 1903 ha visto pocas fluctuaciones en los precios del trigo. El déficit de la cosecha en los Estados Unidos, ha sido completamente compensado por las fuertes expediciones de la Argentina, la Rusia, la Rumania y la Bulgaria.

Al principio del año, los Kansas se trataban á francos 15 1/2, los redivinters á francos 15 3/4, los Danubios de francos 15 3/4 á 16 1/4.

En Febrero los precios del trigo de América, se levantaron cerca de 75 céntimos; la procedencia de la Rumania y de la Bulgaria, por razones de la intercepción en las expediciones, tuvieron un ligero aumento de precios.

Los precios se mantuvieron sin fluctuación notable sobre la misma base hasta los meses de Julio, es decir, hasta la entrada de las cosechas en los Estados Unidos y los países exportadores del Mar Negro.

A fines del mes de Julio y principios de Agosto, se trataron grandes operaciones en trigos del Danubio, para ser entregados en Septiembre y Diciembre, por los cuales se pagaron francos 15 1/2 á francos 16 para el trigo medio.

Las continuas lluvias en Bélgica y Norte de la Francia, hasta Septiembre, tuvieron por consecuencia un pedido seguido, á precios elevados.

Los trigos de América y los del Danubio, se cotizaron hasta francos 17.00.

De Octubre á Diciembre, las operaciones fueron ya más difíciles á causa del aumento continuo de los stocks. Las dificultades de esto, así como la carestía del almacenaje, produjeron una pequeña valorización para fines del año, por lo que se obtuvieron francos 16,75 para las procedencias de América, y francos 16,50 para las del Danubio.

Centeno—Las importaciones de centeno, tuvieron alguna importancia por los meses de Octubre y Noviembre, en los cuales por las calidades medias, de la Rumania, la Rusia y la Bulgaria, se pagaron de francos 12 á 12 3/4.

Cebada—Durante los tres primeros meses de 1903, este cereal guardó una tendencia firme, por causas de un buen pedido de parte de los consumidores. Los precios han variado entre francos 12 y 13. Esta firmeza ha persistido durante los meses de Abril y Mayo. La apertura de la navegación sobre el mar de Azoff y el Danubio, trajo al mercado grandes cantidades de cereales, lo que influyó para que en los meses de Junio y Julio empezaran á retrogradar, pues de francos 12 1/2 bajaron á 11 1/4.

La nueva y abundante cosecha vino á hacer sentir, desde Agosto, la baja ya pronunciada, la que se mantuvo hasta el fin del año. Los precios más bajos tuvieron lugar en el transcurso del mes de Noviembre, en el que se cotizó á francos 10 y 10 1/4.

Mais—En el mes de Enero se experimentó una fuerte alza para las procedencias americanas, la cual continuó hasta mediados de Marzo.

El mal acondicionamiento de este pro-

ducto llegado de Norte América, hizo cesar la importación, durante el resto del año, por esta procedencia.

Precios practicados de Enero á Marzo—América Mised, francos 12 á 13 1/4; Río de la Plata, disponible, francos 13 á 13 3/4; Odessa, francos 12 á 13 1/2.

Abril—En baja: América Mised, francos 11 1/4 á 10 3/4; Río de la Plata, francos 11 1/4; Odessa, francos 12 1/4.

Desde fines de Abril hasta mediados de Septiembre, se notó firmeza y alza continua. Se pagaron por los de Río de la Plata, de francos 12 á 12 3/4; Odessa, francos 12 á 12 1/2; Cinquantino, francos 14 á 15 1/2.

Desde Octubre hasta fines de Diciembre, se notaron bajás seguidas para las procedencias americanas, y las enormes llegadas del Río de la Plata, produjeron una baja continua de precios, de francos 12 1/2 á francos 10 1/2; para el de Odessa, de francos 13 1/2 á 11; y para el cinquantino, de francos 15 á 13.

Por temor de los malos acondicionamientos, las procedencias de Norte América, fueron dejadas durante el último semestre.

Avena—Desde Enero hasta Marzo, algunos negocios se practicaron á los precios de fr. 12, hasta fr. 13, según calidad, en procedencias de Libau, Bulgaria, Rustendje, Nicolajeff.

A fines de Marzo, los precios bajaron, y se trataron las de Nicolajeff á fr. 11 1/2; fr. 11; las del Danubio, calidad superior, á fr. 12, hasta Abril.

En Mayo, las Danubio superiores volvieron á experimentar alza, sobre todo á causa del mal acondicionamiento de las avenas llegadas de Rusia.

En Junio, por las de San Petersburgo se pagaron fr. 12, pero se vendieron difícilmente, por no poderse conservar. En Julio, se practicaron de San Petersburgo, á fr. 11 1/2 y Libau y del Azoff, á fr. 12.75 y en los siguientes bajaron paulatinamente hasta fr. 12.78 para la misma calidad hasta Octubre.

Después viene el turno de las avenas de Bulgaria (Bourgas y Varno) las que se trataron de fr. 11.75, hasta fr. 11 3/8.

El año 1903, fué marcado por una inactividad casi completa para el comercio de la avena, pues el consumo belga lo paralizó debido á la sobreproducción de avenas indígenas.

El efecto de los derechos de entradas de fr. 3 por 100 kilogramos ha sido nulo, porque los precios practicados en los almacenes de Amberes, fueron casi siempre al nivel de los de avena indígena, en el interior del país. La avena belga, muy superior á las extranjeras bajo el punto de vista de sus calidades nutritivas, presentaba sin embargo, muy pocas garantías para su conservación y exportación, durante el período de los grandes consumos: Mayo, Julio y Agosto.

El comercio de tránsito se resentía igualmente de un modo desfavorable, por los derechos de entrada, los gastos de declaración, de depósito ficticio etc., que gravan la mercancía.



Resumen de las importaciones en Amberes desde 1860

AÑOS	Trigo	Centeno	Cebada	Avena	Maiz	TOTALES
1860 hectolitros.	690.348	623.092	368.118	29.901	—	1.711.459
1870 »	2.020.279	441.112	853.975	1.324.297	—	4.639.563
1880 »	7.747.012	1.107.615	1.570.839	1.445.552	1.083.900	12.934.918
1890 »	12.208.872	1.079.327	2.465.554	1.875.837	3.455.713	21.058.303
1896 »	16.650.730	834.594	3.302.854	2.460.520	4.278.126	27.526.824
1897 »	13.770.514	1.252.740	3.826.886	3.788.571	5.228.457	27.867.173
1898 »	15.957.439	1.191.771	4.098.459	2.841.909	5.758.484	29.848.062
1899 »	18.448.868	310.222	4.463.645	2.294.640	7.157.155	32.673.934
1900 »	14.804.563	607.722	2.727.725	2.822.235	7.063.525	28.025.770
1901 »	18.854.554	855.785	2.623.486	2.946.170	5.039.602	29.619.627
1902 »	18.485.950	820.900	3.488.400	1.317.900	4.877.700	28.990.850
1903 »	21.682.533	933.343	4.273.833	1.091.524	7.240.157	35.227.390

Détalles aproximativos de las importaciones en Amberes en 1903

PROCEDENCIAS	Trigo	Centeno	Cebada	Avena	Maiz	TOTALES
Alemania . hect.	10.500	8.700	15.000	2.500	—	36.700
Inglaterra »	20.500	4.000	—	—	—	24.500
California y Oregon »	202.000	47.000	108.000	—	—	337.000
Canadá »	234.000	13.000	63.000	—	21.000	331.000
Chile »	—	5.500	—	—	—	5.500
Dinamarca »	—	—	8.000	713.000	—	8.000
Danubio »	9.205.000	423.200	1.419.500	41.000	892.500	12.638.000
Estados Unidos »	2.942.000	175.000	200.000	1.500	1.847.000	5.205.000
Francia y Algeria »	—	1.500	15.500	1.500	—	18.500
Hungría »	—	—	78.000	—	—	78.000
Indias »	1.513.000	1.800	3.500	—	248.000	1.766.800
Río de la Plata »	4.200.000	2.800	—	6.000	3.854.000	8.062.800
Persia »	—	—	—	57.500	—	57.500
Rusia (Norte) »	—	—	82.000	230.000	—	312.000
Rusia (Mar Negro) »	1.763.000	290.500	1.402.000	—	706.000	4.161.500
Turquía »	110.000	2.000	886.000	22.000	14.500	1.134.700
Diversas »	—	—	—	—	3.500	3.500

(1) Comercio de la Bélgica, en el año 1903

	1903	1902
Importaciones . francos	2.656.369.910	2.380.683.040
Exportaciones . »	2.110.338.068	1.925.490.170
Tránsito . »	1.779.513.830	1.547.670.857
Derechos percibidos . »	50.435.082	49.131.520

(1) Se entiende el comercio general de la Bélgica con todos los países de procedencias.

1903	Importaciones de	Exportaciones para
Comercio, con		
Alemania . francos	340.217.092	459.313.084
Inglaterra . »	325.364.143	364.795.158
Francia . »	412.302.293	393.074.018
Países Bajos . »	229.291.014	232.649.297
Rusia . »	218.634.626	38.394.774
Austria . »	11.058.795	16.974.618
España . »	33.586.939	57.285.902
Italia . »	34.143.394	46.575.963
Rumania . »	132.986.191	3.784.090
Otros países de Europa »	125.800.000	99.300.000
América . »	535.800.000	186.100.000
África . »	66.900.000	49.800.000
Asia . »	147.100.000	65.600.000
Oceanía . »	43.200.000	13.100.000

Tráfico Internacional del Puerto de Amberes en 1903

POR MAR, CANALES Y RÍOS

ENTRADAS		SALIDAS	
KILOGRAMOS	FRANCOS	KILOGRAMOS	FRANCOS
8.795.720.121	2.011.263.951	7.021.339.953	1.802.799.665

Consideraciones generales

Este Consulado General, ha constatado la competencia que a este puerto hacen puertos vecinos, tales como en los Países Bajos, Rotterdam, y Amsterdam, con los puertos franceses, el Havre, Dunckerque, y en Alemania, Hamburgo y Bremen; competencia grandísima, que se funda en las facilidades, que ellos acuerdan a las compañías que navegan bajo pabellón alemán.

De los vapores de las diferentes compañías, ya sean inglesas, (francesas no existen), o alemanas, sus respectivos servi-

cios se pueden considerar más bien como irregulares.

Las diferentes compañías tienen establecido un servicio, puede decirse, imaginario, pues sucede, que si se anuncian tantos vapores, sólo salen de este puerto algunos de ellos, como así lo constatará V. E. en el diario marítimo «El Lloyd Anverso».

Aprovecho esta oportunidad, para saludar a V. E. con mi mayor consideración y respeto.

Por el Cónsul General.

Francisco S. Nin (hijo), Vicecónsul.

Informe del señor Cónsul General en Cuba, referente al estudio de la tña en las gallinas.

Consulado General de la República Oriental del Uruguay en la Isla de Cuba.

NÚMERO 628.

Habana, 14 de Octubre de 1905.

A S. E. el señor Ministro de Relaciones Exteriores, doctor don José Romeu.

Montevideo

Exmo. Señor:

Un distinguido hombre de ciencia cubano, el profesor Francisco Javier Balmaseda, autor de muchas obras, entre las que sobresale su notable «Tratado sobre Patornitología», laureada por la Academia de ciencias de París y que valió a su autor el título de Caballero del Mérito Agrícola de Francia, ha iniciado en esta capital importantes investigaciones relacionadas con la tña de las gallinas, ese parásito vegetal, por común proveniente del ratón, que también padece a menudo esta enfermedad, y que fué descubierto por el patólogo norteamericano Droper.

El señor Balmaseda ha observado que también la padecen el gato y algunas veces, por transmisión, el perro, el caballo y el ganado bovino. El viento riega los esporos del hongo, por lo que es en extremo contagiosa, tanto que, según el distinguido investigador de que me ocupo, una sola ave con tña, infecta inmediatamente todas las del gallinero, y aunque haya en él más de mil individuos no quedará un solo individuo sin contraerla. El sutil esporo vaga por el aire, ó se adhiere a las varas del gallinero, a las paredes, a la hierba, a todo objeto que haya estado en contacto ó cerca de las enfermas, y conserva por mucho tiempo su poder infectante.

El contacto se nota desde que principian a formarse las costras blanco-amarillentas, secas y deprimidas en su centro, que aparecen en las barbas y alrededor de la cresta. Después ocupan toda la parte desprovista de plumas y más adelante el cuello y el dorso, engrosando sucesivamente la piel y dejando al ave como embadurnada de harina.

En su primer período, la tña marcha con lentitud; mas, luego que se ha extendido, es rápida en sus progresos, y tiene casi siempre un término fatal, porque sobreviene la tisis.

Dice Balmaseda que este hongo es el mismo «Achorion Schenleinii», que invade el cuero cabelludo de las gentes (tña favosa), y si precisamente no fuera el mismo, es una de sus variedades. El profesor Balmaseda cita en su ayuda a Röhl, que dice: «El reconocimiento microscópico de las costras da a conocer, además de las películas epidérmicas y del exudato desecado, las capas de Achorion Schenleinii, que se diferencian un poco del Achorion que se observa en el hombre, por la mucha abundancia de filamentos y el predominio de las esporas, muy apretadas unas con otras».

Desde que se presentan las masas fávicas, — agrega por su parte Balmaseda, — son verdaderos esporangios ó depósitos prolíficos, de donde la *criptógama* arroja sus esporos, del mismo modo que las flores el polen, pero con una abundancia prodigiosa, por lo que hay peligro en frotarlas con bayeta seca, como lo practican imprudentemente casi todos los avicultores. Débese humedecer la bayeta con esencia de trementina, bajo el concepto de que repetidos experimentos han demostrado que no se comunica a varios animales, pero sí al hombre.

Es perjudicialísima, otra práctica generalizada de los avicultores, la cual consiste en soltar en los patios los gallos tiñosos en espera de la curación espontánea. Se dice que algunas veces, muy raras, semejante método, da por resultado que desaparezca el eczema al presentarse las primeras plumas de la muda; pero a más de que éste es un hecho muy eventual, produce un daño cuya gravedad no puede desconocerse; la infección de los lugares.

Lo que se debe hacer es aislar en el acto el ave enferma, apenas se le vean las primeras manchas, y aplicarle un antiparasitario que mate el hongo antes de que avance en su labor sobre la epidermis; mas si ha avanzado, como sucede cuando los avicultores dan libertad a los gallos con la esperanza de que obre favorablemente la naturaleza, sin el auxilio de la ciencia, — lo que puede acaso reformar el pronóstico en sentido favorable a una posible salvación, es arrancar de raíz las plumas invadidas, que tienen, poca adherencia y se desprenden con facilidad. En los folículos, ó huecos de estas plumas es que, según el profesor Balmaseda, están los gérmenes del hongo, por lo que deben arrojarse al fuego inmedia-

tamente, a fin de evitar el contagio, y no arrancarlas con violencia, sino suavemente, para que los esporos no se esparzan por el aire.

En seguida se unta en las costras benecina con azufre, durante tres días, mañana y tarde; y, pasado este período, si no se notan los efectos saludables, se aplica también dos veces al día el licor mercurial de Wauswieten, que da la siguiente fórmula:

Sublimado corrosivo . . . 6 gramos  
Alcohol . . . . . 50  
Agua . . . . . 500

Algunos veterinarios emplean también la siguiente preparación como tópico:

Sublimado corrosivo . . . 10 gramos  
Glicerina . . . . . 20

Merece también mencionarse un remedio muy á mano en cualquier parte: rásese la corteza de la naranja agria y untense los residuos en las costras, no sin haberlas frotado con un paño ó lavándolas con agua de legía ó vinagre fuerte.

El señor Balmaseda recuerda que el doctor Wincler ha dicho que todos los tópicos que se emplean, para combatir el herpes tonsurante humano son también aplicables a la tña de las gallinas.

Cualquiera que sea de las referidas sustancias con que se ataque el hongo, deben atarse las patas al ave, con trabas á manera de grillos, para que no se rasque al sentir la comezón que sobreviene, pues si se rasca puede quedar ciega.

Finalmente, debo informar a V. E. de que el profesor Balmaseda está empeñado en estos momentos en importantes estudios de laboratorio acerca de esta enfermedad, de cuyos resultados me complaceré en tener al corriente a V. E.

De V. E. con distinguida consideración.

Rafael J. Fosalba, Cónsul General.

Departamento de Fomento

El decanato de la Facultad de Derecho y Ciencias Sociales

Ministerio de Fomento.

Montevideo, 25 de Noviembre de 1905.

Aceptando la propuesta elevada por el señor Rector de la Universidad, de acuerdo con lo que disponen los artículos 24 y 26 de la ley de 14 de Julio de 1885, el Presidente de la República,

DECRETA:

Artículo 1.º Nómbrase Decano de la Facultad de Derecho y Ciencias Sociales, por el período 1905-1907, al doctor Carlos María de Pena.

Art. 2.º Comuníquese, etc.

BATLLE Y ORDÓÑEZ

JUAN ALBERTO CAPURRO.

Instituto Nacional para la predicción del tiempo

DÍA 25—HORAS 3.40 P. M.

Barómetro con muy poca oscilación.— Temperatura en ascenso lento. Predominan vientos del Sur al Este. Las altas presiones al Noroeste, las bajas al Sur hasta Punta Arenas.

Dentro de las 24 horas, buen tiempo.

Hamlet Bazzano.

Departamento de Hacienda

Comisión clasificadora de reclamos por suministros y perjuicios de guerra.

EXPEDIENTES TRAMITADOS

Juan Bautista da Franca Mascarenhas por Lorenzo Bordagory, Minelli González y C.º por Manuela Rey de Lima, Juan M. Bazzá por Ruperto L. Coirolo, Juan Capurro por José Zanoni (hijo), Juan Capurro por Eugenio C. Zanoni, José M. Comas por Antonio Santurun, S. R. Zabalza por Domingo de Angeli, Blas Vidal (hijo) por Pedro Turna, Lorenzo J. Pérez por María Rojo Diego de Turenna, Laureano Torrens por Pedro Dartayete, José Máximo González por Laudelino Noble, Taranco y C.º por Antonio Albissetti, José Abella por Juan Barceló, José Abella por Juan Segura, Laureano Torrens por Manuel y Antonio Rivas, Minelli González y C.º por Sifredo Barrera, Valentín Pereyra por Toribio Armengol Morau, Francisco Ayestarán por Dictino Martínez, Pascual Renzi por Florentino de los Santos, Minelli González y C.º por César Schio, Minelli González y C.º por Cándido J. Suárez,



Minelli González y C. por Umbilina Leal de Rodríguez, Minelli González y C. por Pedro Ceja, Minelli González y C. por Silveria Gamboa de Diaz, Minelli González y C. por Ramón Castilla, Minelli González y C. por José Luis da Rocha, Minelli González y C. por Fructuoso Madera, Minelli González y C. por Anibal Pereyra Núñez.

Nota.—En secretaría se desea ver a los señores Joaquín Machado, Juan Ramón Menchaca, Ricardo Braseras, Juan Capurro, Manuel D. Mieres y Ambrosio Frávega, por las reclamaciones que tienen paralizadas.

La Secretaría.

Montevideo, 25 de Noviembre de 1905.

## Departamento de Guerra y Marina

### Comandancia de Marina y Capitanía General de Puertos

#### PARTE DIARIO

Excmo. señor Ministro de Guerra y Marina, Teniente General don Eduardo Vázquez.

Tengo el honor de comunicar a V. E. las novedades habidas en este puerto, después de mi parte del día de ayer.

#### ENTRADAS

Vapor brasileño «Gran Pará», de Buenos Aires, sin pasajeros.  
—Vapor italiano «Città di Genova», de Génova, con 21 pasajeros.  
—Vapor inglés «Roma», de Cardiff, sin pasajeros.  
—Vapor francés «Rio Negro», de Havre y escalas, con 21 pasajeros.  
—Vapor inglés «Zone», de Liverpool, sin pasajeros.  
—Vapor francés «Les Andes», de Marsella y escalas, con 16 pasajeros.  
—Vapor nacional «Venus», de Buenos Aires, con 69 pasajeros.  
—Vapor argentino «Colombia», de Buenos Aires, con 73 pasajeros.  
—Vapor inglés «Highedin», de Coronel, sin pasajeros.  
—Vapor inglés «Khorazan», de Amberes, sin pasajeros.  
—Vapor italiano «Toscano», de Génova, sin pasajeros.  
—Vapor inglés «Cyrene», de Buenos Aires, sin pasajeros.  
—Vapor francés «Mont Rose», de Buenos Aires, sin pasajeros.  
—Vapor inglés «Induna», de Buenos Aires, sin pasajeros.  
—Vapor francés «Cordillere», de Buenos Aires, sin pasajeros.

#### SALIDAS

Vapor inglés «Nile», para Buenos Aires, sin pasajeros.  
—Vapor argentino «Paranaguá», para Río de Janeiro, sin pasajeros.  
—Vapor inglés «African Prince», para Buenos Aires, sin pasajeros.  
—Vapor español «P. de Sarrástegui», para Buenos Aires, sin pasajeros.  
—Vapor italiano «Città di Genova», para Buenos Aires, sin pasajeros.  
—Vapor inglés «Hesione», para Buenos Aires, sin pasajeros.  
—Vapor inglés «Zone», para Liverpool, sin pasajeros.  
—Vapor brasileño «Júpiter», para Buenos Aires, sin pasajeros.  
—Vapor francés «Rio Negro», para Buenos Aires, sin pasajeros.  
—Vapor inglés «Casilda», para Buenos Aires, sin pasajeros.  
—Vapor argentino «Saturno», para Asunción, sin pasajeros.  
—Vapor argentino «Eolo», para Buenos Aires, con 150 pasajeros.  
—Vapor francés «Les Andes», para Buenos Aires, sin pasajeros.  
—Vapor inglés «Highland Brigade», para Liverpool, sin pasajeros.  
—Vapor italiano «Toscana», para Buenos Aires, sin pasajeros.  
—Vapor inglés «Cyrene», para Amberes, sin pasajeros.  
—Vapor francés «Mont Rose», para San Vicente, sin pasajeros.  
—Vapor inglés «Induna», para Buenos Aires, sin pasajeros.

#### PERMISOS

Concedióse al señor José Rivera, para construir un yacit para su uso particular.  
—A la Empresa del Puerto, para entrar al Dique Cibils el vapor «Uruguay V», a fin de sufrir reparaciones.

#### PARTES

Los de la cañonera nacional «Suárez»—desde Paysandú—y Lazareto de la Isla de Flores, no acusan novedad.

—Ha sido entrado hoy al Dique Cibils Jackson, el vapor «General Flores», de lo que se ha dado conocimiento a la Junta de Administración Militar a su efectos.

Dios guarde a V. E.  
Montevideo, 25 de Noviembre de 1905.

Juan A. Pintos.

## PODER JUDICIAL

### Juzgado Letrado del Crimen de 1er. turno

SENTENCIA DICTADA EN LA CAUSA DE SALOMÓN ESCOBAR Y CÉSAR AUGUSTO ESCOBAR, POR HOMICIDIO.

Vista en juicio público y en primera instancia esta causa seguida de oficio a Salomón Escobar y César Augusto Escobar, por muerte de Juan Tomás Juaiak.

Atenta la declaratoria del precedente veredicto; y

Considerando: Que según lo consignado por unanimidad en el veredicto del jurado, los prevenidos en esta causa son autores del delito de homicidio, con el móvil del robo, existiendo en favor de César Augusto Escobar, la circunstancia de ser menor de 21 años, cuando llevó a cabo el hecho que motiva su enjuiciamiento;

Considerando: Que la pena que corresponde aplicarse en el presente caso es la de muerte, según lo dispuesto en el artículo 220 del Código Penal, por estar comprendido el delito en el caso del inciso 4.º de la misma disposición legal;

Considerando: Que aun cuando se establece en la tercera proposición que Salomón Escobar, fué invitado por el otro prevenido a matar a Juaiak, «lo que aceptó disponiéndose a llevar a cabo su plan», tal invitación, ni el rol en que lo coloca, puede amenguar su responsabilidad; pues invitar, no es inducir directamente a la comisión de un delito. Sobre todo; teniendo presente que aquel prevenido, ni por debilidad de carácter, por miedo, obediencia o por otras circunstancias de idéntico orden puede considerarse como supeditado a la influencia del invitante; y por lo tanto no puede ser considerado en la categoría de autor principal;

Considerando: Bue habiéndose establecido en la proposición final que César Augusto Escobar no tenía los 21 años, cuando cometió el delito de que se le acusa, le ampara lo dispuesto en el artículo 84 del citado cuerpo de leyes, debiéndosele imponer el máximo de la pena de Penitenciaría (artículo 77 del Código citado); Por todos estos fundamentos y disposiciones legales invocadas, lo dispuesto en los arts. 119 y 317 del Código de I. Criminal:

Definitivamente juzgando,  
Fallo: Condenando a Salomón Escobar y César Augusto Escobar; al primero a la pena ordinaria de muerte por fusilamiento, que deberá ejecutarse en la Cárcel Penitenciaria previas las formalidades que establecen los arts. 88, 89 y 90 del Código Penal; y al otro a la pena de 30 años de Penitenciaría con seis meses de reclusión celular, individual y continua, debiéndose descontar el tiempo que sufrió de prisión y de cargo de ambos las prestaciones legales.

Publíquese.

Leopoldo Mendoza y Durán.

### Turnos de los Tribunales y Juzgados Letrados

#### AÑO DE 1905

TRIBUNAL DE PRIMER TURNO, Sarandí 122.—Presidente: doctor don Carlos A. Fein; ministros: doctor don Cristóbal A. Salvañach, doctor don Laudelino Vázquez.

JUZGADO DE COMERCIO DE PRIMER TURNO, Rincón 109.—Juez: doctor Juan A. Sarachaga.

JUZGADO DEL CRIMEN DE SEGUNDO TURNO, 18 de Julio 405.—Juez: doctor Ramón Montero y Paullier.

FISCALÍA DEL CRIMEN DE SEGUNDO TURNO.—Fiscal: doctor Manuel I. Devincenzi. Días de recepción de asuntos nuevos: Enero 26 a 28. Febrero 6 a 11, 20 a 25.

Marzo 6 a 11, 20 a 25.  
Abril 3 a 8, 17 a 22.  
Mayo 1.º a 6, 15 a 20, 29 a 3 de Junio.  
Junio 12 a 17, 26 a 1.º de Julio.  
Julio 10 a 15, 24 a 29.  
Agosto 7 a 12, 21 a 26.  
Septiembre 4 a 9, 18 a 23.  
Octubre 2 a 7, 16 a 21, 30 a 4 de Noviembre.  
Noviembre 13 a 18, 27 a 2 de Diciembre.  
Diciembre 11 a 16, 25 a 26.

TRIBUNAL DE SEGUNDO TURNO, Sarandí 120.—Presidente: doctor don Domingo González; ministros: doctor don Saturnino Alvarez; doctor don Luis Piera.

JUZGADO DE COMERCIO DE SEGUNDO TURNO, Rincón 89.—Juez: doctor Julio Bastos.

JUZGADO L. DEL CRIMEN DE PRIMER TURNO, 18 de Julio 405.—Juez: doctor Leopoldo Mendoza y Durán.

FISCALÍA DEL CRIMEN DE PRIMER TURNO, Colonia 134.—Fiscal: doctor Emilio J. de Aréchaga.

Días de recepción de asuntos nuevos: Enero 30 a 4 de Febrero.  
Febrero 13 a 18, 27 a 4 de Marzo.  
Marzo 13 a 18, 27 a 1.º Abril.  
Abril 10 a 15, 24 a 29.  
Mayo 8 a 13, 22 a 27.  
Junio 5 a 10, 19 a 24.  
Julio 3 a 8, 17 a 22, 31 a 5 Agosto.  
Agosto 14 a 19, 28 a 2 Septiembre.  
Septiembre 11 a 16, 25 a 30.  
Octubre 9 a 14, 23 a 28.  
Noviembre 6 a 11, 20 a 25.  
Diciembre 4 a 9, 18 a 23.

JUZGADO L. DE LO CIVIL E INTESTADOS DE PRIMER TURNO, Rincón 63.—Juez, interino: doctor Capella y Pons.

Días de recepción de asuntos nuevos: Enero 30 a 4 de Febrero.  
Febrero 20 a 25.  
Marzo 13 a 18.  
Abril 3 a 8, 24 a 29.  
Mayo 15 a 20.  
Junio 5 a 10, 26 a 1.º Julio.  
Julio 17 a 22.  
Agosto 7 a 12, 28 a 2 Septiembre.  
Septiembre 18 a 23.  
Octubre 9 a 14, 30 a 4 Noviembre.  
Noviembre 20 a 25.  
Diciembre 11 a 16.

JUZGADO DE LO CIVIL E INTESTADOS DE SEGUNDO TURNO, Rincón 52.—Juez: doctor Wenceslao Regules.

Días de recepción de asuntos nuevos: Febrero 6 a 11, 27 a 4 de Marzo.  
Marzo 20 a 25.  
Abril 10 a 15.  
Mayo 1.º a 6, 22 a 27.  
Junio 12 a 17.  
Julio 3 a 8, 24 a 29.  
Agosto 14 a 19.  
Septiembre 4 a 9, 25 a 30.  
Octubre 16 a 21.  
Noviembre 6 a 11, 27 a 2 de Diciembre.  
Diciembre 18 a 23.

JUZGADO LETRADO DE LO CIVIL E INTESTADOS DE TERCER TURNO, Sarandí 158.—Juez: doctor Francisco Capella y Pons.

Días de recepción de asuntos nuevos: Enero 26 a 28.  
Febrero 13 a 18.  
Marzo 6 a 11, 27 a 1.º de Abril.  
Abril 17 a 22.  
Mayo 8 a 13, 29 a 3 de Junio.  
Junio 19 a 24.  
Julio 10 a 15, 31 a 5 de Agosto.  
Agosto 21 a 26.  
Septiembre 11 a 16.  
Octubre 2 a 7, 23 a 28.  
Noviembre 13 a 18.  
Diciembre 4 a 9, 25.

Turnos para los asuntos de menores e incapaces en 1905

JUZGADO L. DEPARTAMENTAL, Treinta y Tres 159.—Juez: doctor Domingo J. Pittamiglio.

Días de recepción de asuntos nuevos: Enero 2 a 7—30 a 4 Febrero.  
Febrero 27 a 4 Marzo.  
Marzo 27 a 1.º Abril.  
Abril 24 a 29.  
Mayo 22 a 27.  
Junio 19 a 24.  
Julio 17 a 22.  
Agosto 14 a 19.  
Septiembre 11 a 16.  
Octubre 9 a 14.  
Noviembre 6 a 11.  
Diciembre 4 a 9.

JUZGADO LETRADO DE LO CIVIL DE PRIMER TURNO, Rincón 63.—Juez: doctor Miguel V. Martínez.

Días de recepción de asuntos nuevos: Enero 9 a 14.  
Febrero 6 a 11.  
Marzo 6 a 11.  
Abril 3 a 8.  
Mayo 1 a 6, 29 a 3 de Junio.  
Junio 26 a 1.º Julio.  
Julio 24 a 29.  
Agosto 21 a 26.  
Septiembre 18 a 23.  
Octubre 16 a 21.  
Noviembre 13 a 18.  
Diciembre 11 a 16.

JUZGADO L. DE LO CIVIL DE SEGUNDO TURNO, Rincón 52.—Juez: doctor Wenceslao Regules.

Días de recepción de asuntos nuevos: Enero 16 a 21.  
Febrero 13 a 18.  
Marzo 13 a 18.  
Abril 10 a 15.  
Mayo 8 a 13.  
Junio 5 a 10.  
Julio 3 a 8, 31 a 5 Agosto.  
Agosto 28 a 2 Septiembre.  
Septiembre 25 a 30.  
Octubre 23 a 28.  
Noviembre 20 a 25.  
Diciembre 18 a 23.

JUZGADO LETRADO DE LO CIVIL DE TERCER TURNO, Sarandí 158.—Juez: doctor Francisco Capella y Pons.

Días de recepción de asuntos nuevos: Enero 23 a 28.  
Febrero 20 a 25.  
Marzo 20 a 25.  
Abril 17 a 22.  
Mayo 15 a 20.  
Junio 12 a 17.  
Julio 10 a 15.  
Agosto 7 a 12.  
Septiembre 4 a 9.  
Octubre 2 a 7, 30 a 4 Noviembre.  
Noviembre 25 a 2 Diciembre.  
Diciembre 25 a 30.

JUZGADO DE INSTRUCCIÓN DE PRIMER TURNO, 18 de Julio 409.—Juez: doctor don José Pastor.

Enero 2 al 9, 16 al 23, 30 al 6 de Febrero.  
Febrero 13 al 20, 27 al 6 de Marzo.  
Marzo 13 al 20, 27 al 3 de Abril.  
Abril 10 al 17, 24 al 2 de Mayo.  
Mayo 9 al 16, 23 al 30.  
Junio 5 al 12, 19 al 26.  
Julio 3 al 10, 17 al 24, 31 al 7 de Agosto.  
Agosto 14 al 21, 28 al 4 de Septiembre.  
Septiembre 11 al 18, 25 al 2 de Octubre.  
Octubre 9 al 16, 23 al 30.  
Noviembre 6 al 13, 20 al 27.  
Diciembre 4 al 11, 18 al 25.

JUZGADO DE INSTRUCCIÓN DE SEGUNDO TURNO, 18 de Julio 409.—Juez: doctor don Teófilo D. Piñeyro.

Enero 9 al 16, 23 al 30.  
Febrero 6 al 13, 20 al 27.  
Marzo 6 al 13, 20 al 27.  
Abril 3 al 10, 17 al 24.  
Mayo 2 al 9, 16 al 23, 30 al 5 de Junio.  
Junio 12 al 19, 26 al 3 de Julio.  
Julio 10 al 17, 24 al 31.  
Agosto 7 al 14, 21 al 28.  
Septiembre 4 al 11, 18 al 25.  
Octubre 2 al 9, 16 al 23, 30 al 6 de Noviembre.  
Noviembre 13 al 20, 27 al 4 de Diciembre.  
Diciembre 11 al 18, 25 al 1.º de Enero de 1906.

Nota.—Los turnos empiezan a las 12 del día lunes y terminan a las 12 del día lunes siguiente.

### Despachos de Tribunales y Juzgados

TRIBUNAL DE APELACIONES DE 1er. TURNO. JUECES: DOCTORES FEIN, SALVAÑACH Y VÁZQUEZ.

Día 25

Trámite.—Bonomi con Caderozo é hijo Mieres con el Fisco, Cavada con la Empresa del Puerto de Montevideo, Berninoni y Aguiar con Ruiz Diaz, un juicio de disenso, Dirección General de Aduanas, suc. Turenne, tres en causas criminales.  
Nota.—El Tribunal Pleno, en acuerdo general, dictó diez y nueve resoluciones de carácter administrativo.

Adrián Castro, Secretario.

TRIBUNAL DE APELACIONES DE 2.º TURNO. JUECES: DOCTORES GONZÁLEZ, ALVAREZ Y PIERA.

Día 25

Trámite.—Rodríguez con Morse y Tudor, Fonticiella con Cabello, Ríos con



Souza, Pagalday y Garat con la Compañía de Seguros "La Uruguaya", Pernas con Pernas, Escalada con Uriarte, Musto con Linares, test. Sebastián Etchevest, seis en causas criminales, dos administrativas.

**Interlocutoria**—Junta Económico Administrativa de Canelones con sucesión Belinzon.

Augusto Dupont, Secretario.

JUZGADO LETRADO DE LO CIVIL DE 1er. TURNO. JUEZ: DOCTOR MIGUEL V. MARTÍNEZ.

Día 25

**Trámite**—Test. de Pedro Cipriani, test. de Rosa Ladriere Medina, de Andreon, test. de Pedro Sufiotto, inc. Juan V. Berreta, test. de María Arispuro de Thevenin, Pedro Galán contra la suc. de Víctor Sosa, oficio del Tribunal Superior de Justicia, Celina García contra Manuel Taboada, los señores Herman Crall y C. con la suc. de Carlos T. Brunet, Santiago Carrara contra la suc. de Fructuoso Rodríguez, Sara Magariños de Decoud, test. de Luis Montaña y Catalina Garese, suc. de Berenda Pereira Fernández de Aguiar, test. de María Larfavidé, conc. de Fructuoso Rivera, suc. de Felicia Gamba, el doctor Jacinto Casaravilla contra Santos Royera, antecedentes relativos a la incapacidad de Exequiel Sierra, Fernando Gambetta y Agustín Duró contra la empresa de Obras de Saneamiento del Puerto de Montevideo, suc. de Clara Rosas de Martínez, María A. Folle de Mañé, suc. de Felicina Toribio de Roldós, los señores Urta y compañía contra la suc. de Juan Biscayart, suc. de Carlos Faure, Celina García contra Manuel Taboada, suc. de Angela Montalvo de Minelli, conc. de Orfilia Bauzá, suc. de Andrés Antia y María Izqueta de Antia, suc. de Fructuoso Rodríguez, los señores Herman Krab y compañía, contra la suc. de Carlos J. Brunet, Juan Battista García Zorrilla contra Angel, Susana, Ruperto, Hermenegildo, Diego, José Pedro y Adela Galindo, conc. voluntario de María Bejarano de Silveira, José D. Lena tutor de la menor Amanda Antia y Amílcar Arata contra la suc. de Vicente Carricó, Tomasa Illezcas de Batallán contra Manuel Suárez, test. de María Harispuro de Thevenin.

**Interlocutorias**—Suc. de Juan J. Salaberry, suc. de José Mondino, suc. de Cruz Vidal, suc. de María Bayde Vedami, antecedentes relativos a la incapacidad de la menor María P. Lozano.

**Definitivas**—José Esparrago contra la Junta Económico Administrativa del Departamento de Treinta y Tres.

Antenor R. Pereyra, Actuario.

JUZGADO DE LO CIVIL DE 2.º TURNO. JUEZ: DOCTOR WENCESLAO REGULES.

Día 25

**Trámite**—Suc. de José di Rosa, suc. de Héctor Luis Bonomi, suc. de Carmen Núñez de Lourtet, test. de Juan Bautista Buzzetti, Francisco Thomas contra Pedro Sierra, suc. de Pedro Castilla, Andrés Castilla, Inés Castilla de Castilla y de su hija Inés Castilla, carta acordada del excelentísimo Superior Tribunal de Justicia, suc. de Domingo Eyheragaray y de Juana Urruty de Eyheragaray, Francisco Brandon contra la suc. de Dominga Lascurain de Borrás, Josefa Pereira de Pesano, Demetrio Ruy contra Ramón Domínguez y Octubre A. Estévez, José A. González y C. contra Francisco Bertoni, antecedentes relativos a la menor Irene Salesi, test. de Ramón Betancur, el Banco Italiano del Uruguay contra la suc. de Clodomiro de Arteaga, Doroteo Willman contra José T. Tellechea, suc. de Eustaquio Cedrés y Jacinta Cedrés de Clavijo, suc. de Francisco Peyrano, suc. de Josefa Camino de Michelena, suc. de Juan Antonio Escudero y de María Musci de Escudero, Cipriana Cornelia Rodríguez de Rodríguez e Isidora Rodríguez de Saavedra, Oscar M. Condom contra Anibal Perrátone, Suc. de Genoveva Mello de Mello, Teresa Matos, el doctor Ricardo Acosta contra Antolin Ibarra, Juan Porte contra la Empresa General del Puerto de Montevideo, el doctor Julio Herrera y Obes, deduciendo tercera en los autos seguidos por Félix Révello contra la suc. de Carlos E. Barrios, Antonia Grau de Alvarez, suc. de Felipa Molné de Reyes, suc. de Cipriana Maupén, José Novas, Gregoria Souza de Castro, suc. de M. Paulós y Camacho, Rosa Abella de Duarte y Laureana Arévalo de Abella, el doctor Ricardo Acosta contra Antolin Ibarra, sucesión de Víctor Guani, incidente sobre rendición de cuentas.

**Interlocutorias**—Suc. de Sidonia Foulón de Brellier, suc. de Elias Antonio Silva, sucesiones de Tomás Robustiana, Patricio, Inocencio y Angela García, antecedentes relativos al incapaz Juvenio Dourelles, test. del doctor Domingo Gounouilh, suc. de Bartolo Vaira y de Magdalena N. de Vaira, Félix Noé Gilmet y Eduardo Gilmet contra la sucursal del Banco de la República en Flores, antecedentes relativos a la menor María Villegas.

**Definitivas**—Sucs. de José Robido y de Carmen Romay de Robido, Oscar M. Condom contra Anibal Perrátone, Irene Repetto de Falero, Antonio López contra la sucesión de Pedro Barrere, Josefa Pereyra de Pesano.

Pedro Moreno, Actuario.

JUZGADO DE LO CIVIL DE 3er. TURNO. JUEZ: DOCTOR FRANCISCO CAPELLA Y PONS

Día 25

**Trámite**—Suc. María Lafone, suc. Rosa Clemente de Sánchez, suc. Pedro C. Gañan y Manuela Vidal, suc. Benito Ruibal y Benita Guimil, suc. Alberto Luis de Sosa y María Brun da Silveira (2), int. Julián Llano, Roque Núñez con Correa y C., Julio Herrera y Obes, tercera en autos Jorge Lesser con Ricardo Estevan, suc. Filomena Rodríguez y Francisco Monzón, suc. Guillermo E. Cock y Fanny Donóvan, oficio del Juzgado Departamental de San José, referente a los autos Manuel Egusquiza, Miguel Malmstein, suc. Antonio Vidal, Junta Económico Administrativa con Fernando Barthe, oficio del Juzgado Civil 2.º turno, referente a suc. Juan Brown Juan White y Nicolás Bianchi, suc. Félix Raffo, circular de la Secretaría del Superior Tribunal de Justicia de primer turno, José M. Torres con Aniceto Torres (hijo), test. Luis Veracierto.

**Interlocutorias**—Suc. Alberto A. Müllín, suc. Miguel Antonio Otermin, suc. Filomena Rodríguez y Francisco Monzón.

Juan P. Musto, Actuario.

JUZGADO DE COMERCIO DE 2.º TURNO. JUEZ: DOCTOR JULIO BASTOS

Día 24

**Trámite**—Dionisio Helguera, rehabilitación, Broqua y Scholberg contra la suc. de don Servando Paisal, Arsenio González con Mateo Magariños Veira, Juan de Dios Ruiz con José González, Carmen Melitón con Bernardino Ayala (hijo), dos providencias, Pira y Denis en liquidación con Manuel Stuardi, Ramón Collera con Gilberto Ferro, Saturnino Criste con Alfredo Lerena y José María Jorge, Pedro Marini con Chichizola Hnos., dos providencias, Anselmo Lamarque con Juan P. Barbé, Claudio Otatti y Nadeo, concordato preventivo extrajudicial.

**Interlocutoria**—José A. Campagna con L. Piedra Cueva.

**Reservadas**—Una, interlocutoria y un trámite.

Día 25

**Trámite**—Andrés E. Vázquez con Lorenzo Peychaux, Florencio Rodríguez con Manuel G. Garrido, terc. José Folgar incidente por costas, terc. Jacinto Veres Abreo, Iruleguy y Cravo en la liquidación de Martín Iruleguy y C., Esteban de Paulo con José Carbone, Antonio Sarli con José Jasselli, Adolfo Delgado con Duncan Stewart hijo, Francisco Curras con la Compañía de Seguros North British Mercantil Insurance, Cayetano Di Luca con Manuel Montegrifo, A. Casati con J. Martinelli, J. D. Ruiz con J. González, Francisco Ramos con Gerardo MacGregor y Angel Cunio, Rosendo Puentes y Antonio Reyes con Juan Harley, Pedro Gómez Muñoz con José Bertrán, Sociedad Anónima Gran Destilería de Montevideo, concordato extrajudicial, oficio del Juzgado Civil 2.º de turno, autos Juan Harambure con Pedro Duhalde, oficio del Tribunal Superior de Justicia, exhorto del señor Juez Letrado de lo Civil y Comercial de la Capital de la República Argentina en autos con Compañía de Seguros "La Italia".

**Interlocutorias**—M. Alonso Blanco con Arturo Chiodi, Juan A. Hernández con Horacio Carti.

Salvador Aguerrebere, Actuario.

JUZGADO L. NACIONAL DE HACIENDA. JUEZ: DOCTOR FRANCISCO M. CASTRO

Día 25

No hubo despacho.

Francisco Sáez, Actuario.

JUZGADO LETRADO DEPARTAMENTAL. JUEZ: DOCTOR DOMINGO PITTAMIGLIO

Día 25

**Trámite**—I Yanagi con suc. A. R. Paulier, exhorto del Salto, incapacidad, P. Muñoz, I. G. Páez con A. Essola, I. C. Marquez con P. Etchevoyen incidente, J. C. Ayala Lapido, F. Ravera, N. de Dovitiis con A. de Dovitiis, A. Fossati de Fortega con L. Fossati, Méndez Hnos. con N. Fernández, suc. M. P. de Iriarte, A. Castiglia con J. Peyrou, J. Réguli de Bardas con P. Bardas, S. Gania, M. Teixeira y otra, C. Chituir, P. Gallo con J. Morroni y otro, conc. C. A. Peñeyro, comunicación del Superior Tribunal de Justicia, J. Musso, conc. M. Rébollo, incidente Méndez Hnos., L. Peranyé con E. Languioti.

**Interlocutorias**—J. Piffarretti con Gardey y Moally, conc. C. A. Piñeyro, incidente Pietra Hnos.

**Definitivas**—C. Fernández de Duquez, J. Aznárez.

**Reservada**—Una.

Avelino Barbot, Actuario.

## INFORMACIONES OFICIALES

Asuntos firmados por S. E. el señor Presidente de la República

MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES  
Montevideo, 24 de Noviembre de 1905.

Evaristo Suárez

No se hace lugar a lo que solicita en nombre de la Sociedad Bíblica Americana, para que se le exonere del pago de derechos de Aduana por un lote de las Sagradas Escrituras, por oponerse a ello la ley de Aduana vigente.

Arzobispado de Montevideo

Se dispone que se despache libre de derechos, un cajón traído por el vapor *Eolo*, procedente de Buenos Aires, conteniendo dos angelitos, destinados al culto divino en la Iglesia de San Antonio.

—Se accede al despacho libre de derechos de un paquete venido en el vapor *Venus*, procedente de Buenos Aires, conteniendo cuatro casullas, destinadas a la Iglesia de la Concepción.

Dirección General de Correos y Telégrafos

Se manda liquidar su cuenta de los telegramas oficiales internacionales transmitidos por el Ministerio en el tercer trimestre del corriente año, cuyo importe asciende a la cantidad de doscientos sesis pesos sesenta y dos centésimos (\$ 206.62).

Federico Noguera

Se libra orden de pago a favor del habilitado del Ministerio por la suma de ciento noventa y siete pesos con seis centésimos (\$ 197.06), para pago de los trabajos de pintura y empapelados, hechos en este Ministerio por el señor Noguera.

Ministerio de Relaciones Exteriores

Se libra orden de pago a favor del habilitado del Ministerio por la suma de diez y ocho pesos oro (\$ 18.00), para pago de 12 tarifas de importación al señor Alberto Goyena.

—Se libra orden de pago a favor del Monte de Piedad Nacional por la suma de doscientos pesos oro (\$ 200.00), por la asignación acordada el 18 de Noviembre de 1903, al señor Rafael J. Fosalba, Cónsul General en Cuba, y correspondiente al mes de Noviembre.

—Se expide pleno poder al señor Héctor R. Gómez, secretario de la Dirección General de Correos, nombrado delegado al Congreso Universal de la Unión Postal, autorizándolo para tomar parte en las deliberaciones, siempre que lo juzgue necesario y para firmar ad referendum, los documentos que emanen del mismo Congreso.

Ministerio de Gobierno

En su nota comunicando el nombramiento del señor Héctor R. Gómez, de delegado del Uruguay en el Congreso Postal Internacional de Roma, se dispuso que se haga saber dicho nombramiento a la Legación del Uruguay en Italia y al señor ministro de Italia.

Carta autógrafa

De S. E. el señor Presidente de la República a S. M. don Alfonso XIII, Rey de España, dándole el pésame por el fallecimiento de Su Alteza Real la Infanta doña Amalia Felipa Pilar de Borbón, princesa de Baviera.

Tesorería General del Estado

PAGOS A EFECTUARSE EL 27 DE NOVIEMBRE

Por Octubre—Instrucción Primaria. Academia Militar. Universidad. Vencimientos. Total \$ 38.350.

Comisión Nacional de Caridad y Beneficencia Pública

HOSPITAL DE CARIDAD

Movimiento de enfermos habido desde el día 17 al 24 de Noviembre de 1905:

Entrados			Salidos			Fallecidos			Existencia a las 12 m.		
H.	M.	Tot.	H.	M.	Tot.	H.	M.	Tot.	H.	M.	Total
124	75	199	114	58	172	10	2	12	368	145	513

Montevideo, 25 de Noviembre de 1905.

Bolsa de Comercio

OPERACIONES OFICIALES SOBRE

DEUDAS PÚBLICAS Y TÍTULOS HIPOTECARIOS DEL URUGUAY

25 de Noviembre de 1905.

1.ª RUEDA

Deuda Consolidada

\$ 4.700	para fin de mes	72 50 %
» 18.800	idem idem	72 60 »
» 47.000	idem idem	72 60 »
» 7.050	para el lunes	72 60 »
» 14.100	para fin de mes	72 60 »
» 23.500	idem idem	72 60 »
» 9.400	idem idem	72 60 »
» 4.700	al contado	72 60 »

2.ª RUEDA OFICIAL

Deuda Consolidada

\$ 24.440	para el lunes	72 60 %
» 2.350	idem idem	72 50 »
» 2.350	idem idem	72 60 »
» 9.400	para fin de mes	72 60 »
» 9.400	idem idem	72 50 »
» 14.100	idem idem	72 50 »
» 9.400	para fin Diciembre	73 50 »
» 14.100	idem idem	73 30 »
» 22.500	para fin de Enero	73 90 »
» 11.750	para fin de mes	72 50 »
» 11.750	idem idem	72 60 »
» 21.150	idem idem	72 50 »
» 21.150	idem idem	72 60 »
» 4.700	para fin Diciembre	73 30 »
» 9.400	para fin de Enero	73 90 »
» 9.400	idem idem	73 90 »
» 4.700	para fin de mes	72 50 »
» 4.700	idem idem	72 60 »
» 4.700	para fin Diciembre	73 40 »

Dirección General de Correos y Telégrafos

Previsiones

Estando terminantemente prohibido el uso de los timbres cortados, para el franqueo, éstos se consideran sin valor alguno, y las cartas u otros objetos que los tuviesen adheridos serán consideradas como no franqueadas.

—De igual modo será tratado todo envío que aparezca franqueado con timbres retirados de la circulación.

—Los objetos franqueados con sellos que hubiesen ya servido se consideran como no franqueados y sujetos sus portadores a remisiones a la pena que establece la Ley. (Art. 72 de la misma.)

—En caso de aplicarse en algún envío sellos postales por mayor valor del que por tarifa le corresponda, el Correo no admite reclamo sobre la demasia.

—La aplicación de los sellos postales a la correspondencia incumbe a los remitentes, siéndoles prohibido el hacerlo a los empleados encargados de su expendio bajo multa de diez pesos. (Art. 70 de la Ley.)

—Para evitar lo que sucede con bastante frecuencia, que se desprenden de los envíos los timbres adheridos a ellos, encontrándose luego, en los buzones, o en las bolsas, así como en los locales de expedición, será conveniente no mojarlos demasiado para que no desaparezca la li-







Ubicación de los Buzones Vecinales

en la Capital

25 de Mayo y Patagones. Piedras y Maciel. Sarandí y Maciel. 25 de Agosto y Colón. 25 de Mayo y Solís. Reconquista y Colón. Sarandí y Zabala. 25 de Agosto y Treinta y Tres. 25 de Mayo y Treinta y Tres. Reconquista y Treinta y Tres. Piedras y Cámaras. Sarandí y Cámaras. Camacua y Cámaras. Piedras y Juncal. 25 de Mayo y Juncal. Buenos Aires y Ciudadela. Cerro Largo y Florida. Mercedes y Ciudadela. Soriano y Florida. Valles y Ciudadela. Recinto y Maciel. 18 de Julio y Convención. Maldonado y Convención. Cerro Largo y Arapey. Mercedes y Daymán. Soriano y Daymán. Isla de Flores y Daymán. Paysandú y Río Negro. Miguelete y Avenida de la Paz. 18 de Julio y Avenida de la Paz. Maldonado y Avenida de la Paz. Cerro Largo y Rondeau. Mercedes y Cuareim. Soriano e Ibicui. Isla de Flores y Cuareim. Orillas del Plata y Yi. Paysandú y Yaguarón. 18 de Julio y Yaguarón. Maldonado y Yaguarón. Miguelete y Médanos. Mercedes y Médanos. 18 de Julio y Médanos. Soriano y Ejido. 18 de Julio y Magallanes. 18 de Julio y Sierra. Agraciada y 1.ª Maturana. Carmen y Defensa. Agraciada 957. Bartolomé Mitre e Inca. Uruguayana y Gil. Molinos y Castro. Millán y Castro. Aldea 230. San Salvador 273. Larrañaga 31. Lucas Obes y 19 de Abril. Goes y Larrañaga. Goes y Camino Mendoza. 8 de Octubre y Larrañaga. Agraciada y Pilar Costa. General Rivera y Lavalleja (Nueva Savona). Palmar y Salsipuedes. 25 de Agosto núm. 15. Camino Suárez 305. Rivera 413. (Barrio Castellar). Santa Lucía 266 (Nuevo París). 8 de Octubre y Figurita. Rivera y Larrañaga. Millán y Segunda Rivera. Reducto y Larrañaga. Grecia y Francia (Cerro). Millán y Molinos. Constituyente núm. 314. Rivera 230. 8 de Octubre 60. Asunción y Tacuarembó. Aurora y Gaboto (Paso del Molino). Agraciada y Nueva York. Sierra y Marcelino Sosa. Agraciada y Coronel Tajés. Goes y Uruguayana. Isla de Flores y Santa Lucía. Durazno y Vázquez. Isla de Flores y Tacuarembó. Canelones y Tacuarembó. Constituyente y Yaro. San Salvador y Yaro. Chaná y Jackson. Durazno y Jackson. 18 de Julio y Municipio. Rivera y Municipio. Uruguay y Tacuarembó. Paysandú y Gaboto. Cerro Largo y Sierra. La Paz y Minas. Miguelete y República. Yaguarón y Lima. Sierra y Nicaragua. Rondeau y César Díaz. Goes e Independencia. Agraciada y Córdoba. Agraciada y Vilardebó. Concordia 134. Tala y Nueva Palmira. Lavalleja y Gaboto. Goes y Areicú. Reducto y Arroyo Grande. Guaná y Joaquín Requena.

Líneas de correos terrestres subvencionadas

Viajes mensuales

CARRERAS	EN VERANO	EN INVIERNO
MONTEVIDEO—Barra de Santa Lucía y Libertad	12	12
CANELONES—San Ramón y Tala	30	30
De Tala a Casupa	5	4
Migües y Estación Migües	60	60
Canelones y Paso de Pache	15	15
Pando y San Jacinto	15	15
Canelones y Cerrillos	15	15
Canelones y San Ramón	8	8
Santa Rosa y San Antonio	30	30
Estación Pedrera y San Jacinto	30	30
Las Piedras y Rincón de Falson	15	15
MALDONADO—Maldonado a San Carlos	30	30
Maldonado a Valdivia	3	3
San Carlos a La Sierra	4	4
Maldonado a Piriápolis y La Sierra	6	6
Maldonado y Punta del Este	30	30
Mataojó y Maldonado	14	14
Rocha—Rocha a India Muerta al Este	6	6
Rocha y Chuy	6	6
Rocha y Lascano	6	6
Rocha y Faro del Polonio	4	4
Rocha y Garzón abajo	3	3
Lascano. Cebollati abajo y C. de Pelotas	6	6
Chuy y San Luis	6	6
Castillos Puntas La Sierra y Oratorio	36	36
Rocha y Minas	3	3
Rocha y Estancia La Sierra	18	18
TREINTA Y TRES—Treinta y Tres y Lascano	6	6
Treinta y Tres y Charqueada de Cebollati	3	3
Treinta y Tres y las Secciones del Departamento	3	3
Treinta y Tres y Nico Pérez	15	15
Treinta y Tres y Arizgas	9	9
CERRO LARGO—Melo y Nico Pérez	15	15
Melo y Arizgas	15	10
Melo y Bagé	3	3
Melo y ciudad de Pelotas	3	3

Melo y Tacuarembó	3	2
Melo y Hospital	4	3
Melo y Treinta y Tres	3	3
Melo y Cordobés	3	3
RIVERA—Rivera a Yaguarón y Bagé	6	3
Rivera a Hospital	3	2
Rivera a Zapucay	4	4
Corrales a Paso del Cerro	8	8
ARTIGAS—San Eugenio a Rivera	3	3
San Eugenio a Catalán	3	3
SALTO—Salto y Paso Perico Moreno	6	6
Salto y Paso del Parque del Daymán	4	3
Santa Ana y Belén	3	3
Estación Palomas y Constitución	2	2
Salto y Horqueta del Queguay Grande	4	3
Salto y Mataojito	3	3
Salto y Lavalleja	3	3
Salto y Rivera	3	3
Arerunguá y Tacuarembó	3	3
Salto y Mataojito Grande	3	3
Salto y Rincón de Valentín	4	3
Salto y Paso de las Piedras de Arerunguá	3	3
PAYSANDÚ—Paysandú y Paso de Andrés Pérez	4	3
Paysandú y Mataojito	4	3
Paysandú a Horqueta del Queguay Chico	4	3
Paysandú a Guarapirú	4	3
Estación Algorta a Paso de los Mellizos	12	12
Tres Arboles a Piedra Sola	8	8
Estación Algorta y Paso de la Laguna	12	12
Piedras Coloradas y Arroyo Negro	8	8
Paysandú y las Flores	4	4
Paysandú y Puntas del Queguay Grande	4	4
Paysandú y Puntas de Gutiérrez	4	4
Río Negro—Estación Algorta y González	8	8
Estación Francia y Cuchilla de Navarro	8	8
Fray Bentos y Paso de la Laguna	4	4
Fray Bentos y Nuevo Berlin	8	8
Fray Bentos y Paso de la Cruz	4	4
Fray Bentos y Mercedes	46	46
Estación Merinos y Paso de Navarro	8	8
Estación Algorta y Las Flores	8	8
SORIANO—Estación Drable y Perdido	12	12
Estación Drable y San Martín	12	12
Mercedes y Paso de la Laguna	5	5
Estación Palmitas y Maciel	12	12
Dolores y Estación Santa Catalina	4	4
Mercedes y Paso del Palmar	5	5
Mercedes y Paso de Lugo del Arroyo Grande	5	5
Dolores y Estación Palmitas	12	12
Mercedes y Dolores	30	30
Soriano y Dolores	30	30
COLONIA—Conchillas a Juan González	8	8
Colonia a Canteras del Riachuelo	8	8
Puerto del Sauce y Minuano	12	12
Colonia y Ombúes de Lavalle	24	24
Colonia y Artilleros	15	15
Colonia y Conchillas	8	8
Carmelo y Conchillas	16	16
Estación Rosario y La Paz y Colonia Valdense	24	24
Rosario y Ombúes de Lavalle	8	8
Rosario y Arroyo del Medio	8	8
Carmelo y Nueva Palmira	20	20
Nueva Helvecia y Estación Colonia Suiza	25	25
Carmelo y La Palma	8	8
Carmelo y La Laguna	8	8
Rosario y Colonia Cosmopolita	26	26
Nueva Palmira y Dolores	12	12
SAN JOSÉ—San José, Nueva Helvecia y Rosario	8	8
Estación Carlota y Duraznito	4	4
San José y Libertad	20	18
San José y Puntas de San Gregorio	5	5
San José y Trinidad	4	4
FLORIDA—Florida y Paso de Cuervo	4	4
Florida y Sarandí del Yi	4	3
Florida y Revoledo	4	4
San Gabriel y Talita	4	4
Sarandí Grande y Sauce de Timotes	8	8
Sarandí Grande y Puntas de Ahogados	8	8
Sarandí Grande y Pueblo del Carmen	8	8
Isla Mala y Puntas de Chamizo	6	5
Estación La Cruz y Palermo	6	6
Cerro Colorado y Polanco de Barriga Negra	4	4
Sarandí Grande y Cuchillas de Villasboas	8	8

Cerro Colorado y Barriga Negra	4	4
Estación Goñi y Costas de Maciel	8	8
MINAS—Minas y Lascano	3	2
Minas y Maldonado	8	7
Minas y Rocha	3	3
Nico Pérez y Cerro Pereira	6	4
Nico Pérez y Paso de Ramírez	3	3
Lascano y Nico Pérez	3	3
Minas y Fray Marcos	4	3
Minas y Nico Pérez	6	6
Minas y Cerros Colorados	4	4
Minas y La Lorenzita	4	4
Estación Montes y Pueblo Solís	16	16
Minas y Puntas de Chamamie	4	4
Minas y Pueblo Solís	4	4
Minas y Barriga Negra	4	3
Minas y Mariscal	4	4
Minas y Barra del Chileno	3	3
Minas y Barriga Negra	4	4
Minas y Treinta y Tres	3	3
DURAZNO—Estación Mansavillagra y Pueblo Sarandí	14	10
Barra de la Mariscal y Pueblo del Carmen	8	6
Durazno y Sarandí del Yi	4	3
Durazno y Paso de la Laguna	4	4
Durazno y Capilla de Farruco	4	3
Durazno y Cuchilla Ramírez	4	3
Durazno y Tapes	5	5
Durazno y Aguas Buenas	4	4
TACUAREMBÓ—Tacuarembó y Mataojito Grande	4	4
Paso de los Toros y Cuchilla de Navarro	8	8
Bañados de Rocha y Paso del Borracho	8	8
San Máximo y Estación La Pampa	8	8
Paso del Cerro y Corrales	8	8
San Gregorio y Achar	12	8
Tacuarembó y Paso de Pereira	3	3
Tacuarembó y Cuchilla de Pereira	3	3
Tacuarembó y San Gregorio	3	3

Llevar valija

INFORMACIONES FIJADAS EN EL CORREO

Noviembre 25 de 1905

Helios, para Buenos Aires y Uruguay, saldrá el 25 del corriente.

ORDINARIA	RECOMENDADA
Central . 4.30 p. m.	Central . 4 p. m.
Terrestre . 4.15 »	Terrestre . 3.45 »
Bolsa . 4.15 »	Bolsa . 3.45 »

La correspondencia en el kiosco del Correo de última hora, se recibe hasta 10 minutos antes de la puesta del sol.

Liguria, italiano, para Las Palmas y Génova, saldrá el 26 del corriente.

José Gallari, español, para Santos, Río de Janeiro, Cádiz y Barcelona, saldrá el 26 del corriente.

ORDINARIA	RECOMENDADA
Central . 10 a. m.	Central . 9 a. m.
Terrestre . 9 a. m.	Terrestre . 8 a. m.
Bolsa . 9 a. m.	Bolsa . 8 a. m.

—Para Madeira, Vigo, Boulogne, Dover y Hamburgo, saldrá el 26 del corriente, el vapor alemán Cap Ortegat.

La correspondencia ordinaria se recibe en el Correo hasta las 7 a. m. y en el kiosco del Correo ubicado en el salón de revisión de la Aduana, hasta última hora.

—Para Madeira y Hamburgo, saldrá el 26 del corriente, el vapor alemán Pontos.

La correspondencia ordinaria se recibe en el Correo hasta las 3 p. m., en la Sucursal Terrestre hasta las 2 p. m., en la Agencia de la Bolsa de Comercio hasta las 2 p. m. y en el kiosco del Correo ubicado en el salón de revisión de la Aduana, hasta última hora. La recomendada se recibe en el Correo hasta las 2 p. m., en la Sucursal Terrestre hasta la 1 p. m. y en la Agencia de la Bolsa de Comercio hasta la 1 p. m.

—Para Río Grande, Pelotas, Porto Alegre, Itajahy, San Francisco, Santos y Río de Janeiro, saldrá el 28 del corriente, el vapor brasileño Júpiter.

La correspondencia ordinaria se recibe en el Correo hasta las 9.30 a. m., en la Sucursal Terrestre hasta las 8.30 a. m., en la Agencia de la Bolsa de Comercio hasta las 8.30 a. m. y en el kiosco del Correo ubicado en el salón de revisión de la Aduana, hasta última hora. La recomendada se recibe en el Correo hasta las 8.30 a. m., en la Sucursal Terrestre hasta las 7.30 a. m. y en la Agencia de la Bolsa de Comercio hasta las 7.30 a. m.

—Para Madeira, Amberg y Bremen, saldrá el 1.º de Diciembre, el vapor alemán Freiburg.

La correspondencia ordinaria se recibe en el Correo hasta las 11 a. m., en la Sucursal Terrestre hasta las 10 a. m., en la

Agencia de la Bolsa de Comercio hasta las 10 a. m. y en el kiosco del Correo ubicado en el salón de revisión de la Aduana, hasta última hora. La recomendada se recibe en el Correo hasta las 10 a. m., en la Sucursal Terrestre hasta las 9 a. m. y en la Agencia de la Bolsa de Comercio hasta las 9 a. m.

Byron, inglés, de Río de Janeiro para Bahía, Pernambuco, Barbadas y Nueva York; saldrá el 2 de Diciembre.

ORDINARIA	RECOMENDADA
Central . 12 m.	Central . 11 a. m.
del día 26 de Novbre	del día 26 de Nbre
Terrestre 11 a. m.	Terrestre 10 a. m.
del día 25 de Novbre	del día 25 de Nbre
Bolsa . 11 a. m.	Bolsa . 10 a. m.
del día 25 de Novbre	del día 25 de Nbre

—Para Madeira y Hamburgo, saldrá el 2 de Diciembre, el vapor alemán Etruria.

La correspondencia ordinaria se recibe en el Correo hasta las 3 p. m., en la Sucursal Terrestre hasta las 2 p. m., en la Agencia de la Bolsa de Comercio hasta las 2 p. m., y en el kiosco del Correo ubicado en el salón de revisión de la Aduana, hasta última hora. La recomendada se recibe en el Correo hasta las 2 p. m., en la Sucursal Terrestre hasta la 1 p. m. y en la Agencia de la Bolsa de Comercio hasta la 1 p. m.

—Para Tenerife, Havre y Hamburgo, saldrá el 6 de Diciembre, el vapor alemán Esne.

La correspondencia ordinaria se recibe en el Correo hasta las 7 a. m., en la Sucursal Terrestre hasta las 11 p. m. del día 5, en la Agencia de la Bolsa de Comercio hasta las 5 p. m. del día 5, y en el kiosco del Correo, ubicado en el salón de revisión de la Aduana, hasta última hora. La recomendada se recibe en el Correo hasta las 11 p. m. del día 5, en la Sucursal Terrestre hasta las 10 p. m. del día 5 y en la Agencia de la Bolsa de Comercio hasta las 4 p. m. del día 5.

—Para Madeira y Hamburgo, saldrá el 6 de Diciembre, el vapor alemán Esne.

La correspondencia ordinaria se recibe en el Correo hasta las 7 a. m., en la Sucursal Terrestre hasta las 11 p. m. del día 5, en la Agencia de la Bolsa de Comercio hasta las 5 p. m. del día 5, y en el kiosco del Correo, ubicado en el salón de revisión de la Aduana, hasta última hora. La recomendada se recibe en el Correo hasta las 11 p. m. del día 5, en la Sucursal Terrestre hasta las 10 p. m. del día 5 y en la Agencia de la Bolsa de Comercio hasta las 4 p. m. del día 5.

La correspondencia ordinaria se recibe en el Correo hasta las 7 a. m., en la Sucursal Terrestre hasta las 11 p. m. del día 5, en la Agencia de la Bolsa de Comercio hasta las 5 p. m. del día 5, y en el kiosco del Correo, ubicado en el salón de revisión de la Aduana, hasta última hora. La recomendada se recibe en el Correo hasta las 11 p. m. del día 5, en la Sucursal Terrestre hasta las 10 p. m. del día 5 y en la Agencia de la Bolsa de Comercio hasta las 4 p. m. del día 5.

La correspondencia ordinaria se recibe en el Correo hasta las 7 a. m., en la Sucursal Terrestre hasta las 11 p. m. del día 5, en la Agencia de la Bolsa de Comercio hasta las 5 p. m. del día 5, y en el kiosco del Correo, ubicado en el salón de revisión de la Aduana, hasta última hora. La recomendada se recibe en el Correo hasta las 11 p. m. del día 5, en la Sucursal Terrestre hasta las 10 p. m. del día 5 y en la Agencia de la Bolsa de Comercio hasta las 4 p. m. del día 5.

La correspondencia ordinaria se recibe en el Correo hasta las 7 a. m., en la Sucursal Terrestre hasta las 11 p. m. del día 5, en la Agencia de la Bolsa de Comercio hasta las 5 p. m. del día 5, y en el kiosco del Correo, ubicado en el salón de revisión de la Aduana, hasta última hora. La recomendada se recibe en el Correo hasta las 11 p. m. del día 5, en la Sucursal Terrestre hasta las 10 p. m. del día 5 y en la Agencia de la Bolsa de Comercio hasta las 4 p. m. del día 5.

Vapores de Ultramar esperados en Noviembre

NOMBRE	NACIONALIDAD	FECHA	PROCEDENCIA
Delpare	italiano	26	Génova
Saxon Prince	inglés	26	Londres y escalas
Dunkeld	inglés	26	Nueva York
Cymbeline	inglés	26	Calcuta
Armenia	alemán	26	Hamburgo y escs.
Emiland	holandés	26	Amsterdam y escs.
H. Harris	inglés	27	Liverpool
Barbary	inglés	27	Río de Janeiro y escs.
Numidia	alemán	28	Amberes y escalas
Umbria	italiano	28	Génova
Darmstadt	alemán	28	Bremen y Vigo
Syria	alemán	28	Hamburgo y Vigo
Coronation	inglés	29	Nueva York
Minas	italiano	30	Génova
Cap Verde	alemán	30	Hamburgo

Vapores a salir para Ultramar en Noviembre

NOMBRE	NACIONALIDAD	FECHA	DESTINO
Etana	inglés	26	Nueva York y escs.
Liguria	italiano	26	Génova
Cap Ortegat	alemán	26	Hamburgo
José Gallari	español	26	Barcelona y escalas
Santos	brasileño	26	Río de Janeiro y esc
C. di Génova	italiano	28	Génova
Júpiter	brasileño	28	Río de Janeiro y esc
Indiana	italiano	29	Génova y Nápoles
D. di Génova	italiano	30	Génova y escalas
Les Andes	francés	30	Marsella y escalas
Normandy	inglés	30	Liverpool
Freiburg	alemán	30	Bremen y escs.

Avisos Oficiales

Superintendencia del Palacio de Gobierno

AVISO

Esta Superintendencia, con autorización superior, llama a propuesta para la confección de uniformes de verano para los porteros de la Presidencia, Ministerio de Gobierno, Ministerio de Relaciones Exteriores, Ministerio de Hacienda, Ministerio de Guerra y Marina y Ministerio de Fomento, de acuerdo con el pliego de condiciones que queda a disposición de los interesados en esta oficina.

Las propuestas deberán presentarse en el sellado respectivo, debidamente selladas, y serán abiertas en la Secretaría del Ministerio de Gobierno el día 29 del corriente, a las 3 p. m., en presencia del Oficial Mayor del expresado Ministerio, del infrascripto y de los interesados que concurran. Montevideo, 22 de Noviembre de 1905.—La Superintendencia. 212-223-230n.

Jefatura Política y de Policía de la Capital

La Jefatura Política y de Policía llama a propuestas, por el término de un año, para la proveeduría de rancho para los G. G. CC. de las 14 secciones urbanas y Esquadron de Seguridad, como asimismo, para proveer de carne y pan, y alimentación de presos de esta Cárcel Central de Policía, de acuerdo con los pliegos de condiciones que se encuentran a disposición de los interesados en la Oficina Central de la Repartición.

Las propuestas deberán ser presentadas en el sellado correspondiente, el día 30 del corriente, a las 4 p. m., en el despacho del señor Jefe Político, y serán abiertas en presencia del señor Escribano de Gobierno y Hacienda. Montevideo, 23 de Noviembre de 1905.—P. A.—Horacio Labandera, Oficial 1.º. 213-224-230n.







Montevideo, Octubre 18 de 1905.—Se avisa a los interesados, que desde el 1.º de Noviembre próximo las solicitudes de permiso para reconstruir techos deberán hacerse de acuerdo con el artículo 2.º de la Ley de Construcciones, en lo referente a presentación de planos.—Horacio Acosta y Lara, Director.—Augusto Ximeno, Secretario. 131-019-p.

Montevideo, Septiembre 5 de 1905.—Se llama a concurso de proyectos con el objeto de modificar la arquitectura de las fachadas de los edificios con frente a la Plaza Independencia y de acuerdo con la siguiente ordenanza aprobada por la Junta E. Administrativa en 26 de Abril del corriente año:

Artículo 1.º Abrese un concurso de proyectos para la reforma arquitectónica de los frentes de los edificios que circundan la Plaza Independencia.

Art. 2.º Los proyectistas deberán tener en cuenta las dimensiones actuales de la Plaza en cuanto sea posible, consultando la amplitud necesaria de las calles que la circundan y la forma de los terrenos con frente a ella, de modo que resulte lo menos oneroso posible para la Administración Pública y para los propietarios la ejecución de las reformas que la aplicación del proyecto adoptado exija.

Art. 3.º Para consulta de los interesados estarán a su disposición en la Dirección de Obras Municipales los planos indicativos de la planimetría y altimetría de la Plaza, así como también el de la fachada de la Casa de Gobierno que sirve de modelo en la actualidad para los demás frentes.

Art. 4.º Déjase amplia libertad a los concurrentes para la concepción de sus proyectos en todo lo relativo a estilo, decorado, etc., lo mismo que sobre lo establecido en cuanto a alturas y salientes por los reglamentos en vigencia.

Art. 5.º En los ángulos N. E. y S. E. se proyectarán pasajes que irán desde el vértice entrante de la Plaza hasta los salientes que forman las esquinas Colonia y Andes y de esta y San José.

Art. 6.º El número de planos de cada proyecto, así como las escalas respectivas que se empleen en los dibujos serán tales que permitan la ejecución de la obra sin que haya necesidad de recurrir forzosamente al autor del proyecto, debiendo añadirse también una memoria explicativa, indicando sumariamente las ideas del concurrente relativas a la naturaleza de las construcciones, relación de estas entre sí, etc.

Art. 7.º Los proyectos que resulten premiados por el jurado que se llame a decidir, quedarán de propiedad de la Junta E. Administrativa, la que podrá introducir en ellos las modificaciones que juzgue convenientes.

Art. 8.º Si ninguno de los proyectos presentados fuera acreedor a premio a juicio del jurado, éstos no se adjudicarán.

Art. 9.º Se adjudicarán tres premios consistentes en: Un primer premio de \$ 1500.00 cts.; un segundo premio de \$ 800.00 cts.; y un tercer premio de \$ 500.00 a los tres proyectos que respondiendo a la idea que se tiene en vista obtengan la mayoría de sufragios del jurado encargado de dictaminar sobre el resultado del concurso.

Art. 10. El jurado que dictaminará sobre los proyectos se compondrá del Presidente de la Junta E. Administrativa, del Director de Obras Municipales del Jefe de la Sección de Arquitectura del Departamento Nacional de Ingenieros y de los arquitectos que elijan los concurrentes.

Art. 11. El jurado deberá expedirse dentro de los quince días transcurridos después de la fecha fijada para la entrega de los proyectos y presentará a la Junta un informe escrito, suscrito y firmado lo menos por la mayoría de sus miembros. Este documento será puesto a disposición de los interesados y del público y sus conclusiones serán publicadas en los diarios de Montevideo.

Art. 12. La elección de los miembros del Jurado por los concurrentes se hará un día después del marcado para la presentación de los proyectos, debiendo presentar aquellos los recibos a que se refiere el art. 13 para que le sea aceptada su boleta de elección.

Art. 13. Las piezas de cada proyecto llevarán un lema reproducido en un sobre cerrado que contendrá en su interior el nombre y dirección del autor del proyecto.

Art. 14. Después de pronunciado el fallo por el jurado se hará una exposición en paraje público, durante quince días, de los proyectos presentados al concurso, debiendo retirarse los que no hayan resultado premiados dentro de los quince días siguientes a aquel en que se declare clausurada la exposición.

Art. 15. La Junta E. Administrativa dará a la persona encargada de entregar un proyecto, el recibo correspondiente en el que se indicará el número de piezas de que se compone, el cual recibo dará derecho a un voto en la elección a que se refiere el artículo 12.

Art. 16. Los proyectistas deberán entregar sus proyectos en el local de la Junta E. Administrativa el día 31 de Marzo de 1906 a las 4 p. m., declarándose en ese momento cerrado el concurso.

De este acto se librará el acta correspondiente.—Montevideo, Abril 25 de 1905.—Horacio Acosta y Lara, Director.—Augusto Ximeno, Secretario. 12-512-v31m1906

teriores serán penados con multas de «cincuenta pesos», sin perjuicio de que la Junta pueda ordenar la suspensión del remate y la suspensión o anulación de la venta en que no se hubiesen llenado los requisitos exigidos, comunicándose al escribano autorizante y al Registro de ventas.—Horacio Acosta y Lara, Director.—Augusto Ximeno, Secretario.

Junta Económico Administrativa.—Montevideo, Agosto 9 de 1905.—Pase a la Dirección de Obras Municipales para su cumplimiento y demás que corresponda. Vidella—F. Saenz, Oficial 1.º. 14-s.p.

#### DIRECCIÓN DE CEMENTERIOS

Don Jaime Roch, propietario del nicho número 432 del Cementerio del Buceo, ha solicitado un boleto duplicado del referido nicho.

Se hace pública la petición para que los que se consideren con derecho, deduzcan la acción correspondiente ante esta Repartición, dentro del plazo de noventa días, a contar desde la fecha.

Si no hay oposición se expedirá el boleto solicitado.—Montevideo, 21 de Noviembre de 1905.—La Dirección. 211-n23-v23f.

Debiendo procederse a la exhumación de los restos existentes en las fosas del Cementerio del Paso del Molino, se previene a los interesados que pueden ocurrir a reclamarlos a las Subreceptorías del ramo, dentro del término de noventa días a contar desde la fecha.

En esta disposición están comprendidos, tanto los restos de las víctimas de enfermedades endémicas como epidémicas, con tal que tengan cinco años de término los primeros y diez los segundos.

En caso de que no sean reclamados, se depositarán en el osario general.—Montevideo, 18 de Noviembre de 1905.—La Dirección. 200-n19-vfbro.19.

Don Pedro Scapuso se ha presentado a esta Dirección solicitando se otorgue a su nombre un nuevo título del nicho núm. 215 del Cementerio del Buceo, que está actualmente registrado a nombre de doña María Bidondo de Corral.

Se hace pública la petición, para que los que se consideren con derecho deduzcan la acción correspondiente ante esta repartición, en el término de noventa días a contar desde la fecha.

Si no hay oposición, se expedirá el título en la forma solicitada.—Montevideo, 11 de Noviembre de 1905.—La Dirección. 184-n17-f17.

Habiendo solicitado permiso don Ricardo Urtía para extraer del nicho núm. 273 del Cementerio del Buceo, que está a nombre de su finado padre don Vicente Urtía, los restos de José Paredez, María Crasante de Paredez, Juan Berrutti, Bernardo Rivera, Juana O. de González, María Pilar Puga, Raúl Washington Santana, Eduardo Víctor Navarro, José Finocchietti, Antonio Manuel Cardoso, Luisa Ares de Viña, Martina Franchieri de Masini y los de Gertrudis M. de Fernández, se previene a los interesados que tienen noventa días de plazo para trasladarlos a otro local; en caso contrario se depositarán en el Osario General así que se cumpla el término señalado.—Montevideo, 16 de Noviembre de 1905.—La Dirección. 185-n17-f17.

Habiendo solicitado doña Ana F. de Artigalá un título duplicado del nicho núm. 297 del segundo cuerpo del Cementerio Central, que está a nombre de don Francisco Artigalá, se hace pública la petición, para que los que se consideren con derecho al expresado nicho, deduzcan la acción correspondiente ante esta repartición, dentro del plazo de noventa días, a contar desde la fecha.

Si no hay oposición se expedirá el boleto solicitado.—Montevideo, 6 de Noviembre de 1905.—La Dirección. 164-n9-vzm.2/1906

Doña Juana de Olivar de Llambías, propietaria del solar núm. 1336 del Cementerio del Buceo, ha solicitado un boleto duplicado del referido solar.

Se hace pública la petición, para que los que se consideren con derecho, deduzcan la acción correspondiente ante esta repartición, dentro del plazo de noventa días, a contar desde la fecha.

Si no hay oposición se expedirá el boleto solicitado.—Montevideo, 7 de Octubre de 1905.—La Dirección. 155-029-v29e.

Don Carlos Más apoderado de la sucesión de doña Petrona Latorre de Fera propietaria del nicho núm. 654 del Cementerio del Buceo, ha solicitado un boleto duplicado del referido nicho.

Se hace pública la petición para los que se consideren con derecho deduzcan la acción correspondiente ante esta repartición, dentro del plazo de noventa días, a contar desde la fecha.

Si no hay oposición se expedirá el boleto solicitado.—Montevideo, Septiembre 21 de 1905.—La Dirección. 55-s22-vd22.

### Avisos Judiciales

#### Juzgado L. de lo Civil de 1er. Turno

EDICTO.—Por disposición del señor Juez Letrado de lo Civil de primer turno, doctor don Miguel V. Martínez, se hace saber al público la apertura de la sucesión de don Isidro Sánchez, citándose a la vez a todos los que por cualquier título se consideren con derecho a los bienes fincados, para que dentro del término de treinta días comparezcan ante este Juzgado, calle Rincón número 63, a deducirlos.—Montevideo, 21 de Noviembre de 1905.—Antenor R. Pereira, Escribano Público. 196-N.22-vd.22.

#### Juzgado Letrado Departamental de Artigas

RECTIFICACIÓN DE PARTIDAS.—Por disposición del señor Juez Letrado Departamental de Artigas, doctor don Juan Llambías de Olívar, se hace saber al público, que ante este Juzgado se ha presentado don León Francisco Boullin, por intermedio de su apoderado, solicitando rectificación de partidas, con el escrito que se transcribe a continuación: «Señor Juez Letrado Departamental: Pantaleón Pereda, constituyendo domicilio a los efectos legales en mi casa calle Progreso, por don León Francisco Boullin, según se justifica con el poder que acompaño, en mérito del cual se me tendrá por parte, en la forma que mejor proceda a V. S. digo: 1.º Que, mi mandante, vecino de la 7.ª Sección del Departamento, es conocido desde antiguo, por León Boullin, con cuyo nombre y apellido ha firmado todos sus actos públicos y privados, entre ellos el acta de su casamiento con doña Martina Polanco y la de nacimiento de sus hijos Isolina María, Benito, Luis y Celeste, según se comprueba con las actas del Registro de Estado Civil que acompaño. 2.º

## Banco de la República Oriental del Uruguay

### FUNDADO POR LEY DE LA NACIÓN DE FECHA 4 DE AGOSTO DE 1890

### CASA CENTRAL: ZABALA, 79

SUCURSALES en: Salto, Paysandú, Mercedes, Melo, San José, Minas, Durazno, Rosario, Florida, Canelones, Colonia, Maldonado, Trinidad, San Fructuoso, Rivera, Rocha, Treinta y Tres, San Eugenio, Fray Bentos, Nico Pérez, Carmelo, Dolores y Agencia de Tala.

CAPITAL AUTORIZADO . . . . .	12.000.000.00
CAPITAL SUSCRITO . . . . .	6.000.000.00
CAPITAL INTEGRADO . . . . .	5.235.118.49
FONDO DE RESERVA . . . . .	235.118.49

#### OPERACIONES DEL BANCO

Cuentas corrientes en oro y plata.  
DESCUENTOS de documentos de comercio.  
CARTAS DE CREDITO y ÓRDENES TELEGRÁFICOS sobre las plazas comerciales de Europa y América.  
GIROS SOBRE EL EXTERIOR sobre todas las ciudades de Europa y pequeños pueblos de España, Italia, Francia, Bélgica, Suiza, etc., y especialmente sobre los de la República Argentina.  
GIROS, ÓRDENES TELEGRÁFICOS TRANSFERENCIAS sobre todas nuestras sucursales, mediante pequeñas comisiones.  
COBRANZAS DE CUPONES y DIVIDENDOS encargándose de remitir su importe al punto que se le designe.  
COBRANZAS DE LETRAS y PAGARÉS POR CUENTAS DE TERCEROS en la capital y en campaña.  
TÍTULOS EN CUSTODIA.  
COMPRA Y VENTA DE TÍTULOS.  
La casa central desde el 1.º de Mayo de 1902 hasta nuevo aviso

#### ABONA:

En cuenta corriente a oro . . . . .	1 por ciento
En depósito a plazo fijo—3 meses según cantidad . . . . .	2 »
» —6 meses » . . . . .	3 »
» —mayor plazo » . . . . .	Convencional
En Caja de Ahorros . . . . .	3 por ciento

#### COBRA:

Por descubierto en cuenta corriente a oro . . . . .	Convencional
Por descubierto en cuenta corriente a oro, Cuenta Especial . . . . .	»
Por descubierto en cuenta corriente a oro con garantía de valores . . . . .	»
Descuentos . . . . .	»

31-S14-pm.

Eduardo Rolando, GERENTE.

«Ultimamente se ha apercibido del error en que estaba pues, su verdadero nombre es León Francisco Boullin, como se justifica con la partida de bautismo que también acompaño. 3.º Que con el fin de rectificar los errores referidos y corregir su partida de casamiento y la de nacimiento de sus hijos prenombrados, estableciendo en dichas partidas que su verdadero nombre es como ya lo he dicho León Francisco Boullin y no simplemente León Boullin como aparece en ellas, viene de acuerdo con lo preceptuado por el artículo 72 y siguientes de la Ley de «Registro de Estado Civil, a producir la presente inscripción, ofreciendo para ello, el testimonio de los «vecinos del lugar de su domicilio (Santa Rosa del Cuareim), don Alcides Pedebos, don José Torrente y don José María Melleira, los cuales serán examinados al tenor del interrogatorio que en pliego separado acompaño. Por tanto, Sirvase V. S. admitir, con citación del Ministerio Público, la información ofrecida, disponiendo que sean examinados los testigos propuestos, y previa la tramitación legal, se hagan las rectificaciones referidas. Será Justicia. Otro s. digo: «Que a fin de tomar declaración a los testigos propuestos V. S. se ha de servir comisionar al señor Juez de Paz de la 7.ª Sección, librando el despacho correspondiente. Es también Justicia. Las partidas «cuya rectificación se solicita, se transcriben a continuación.—Registro del Estado Civil.—Certifico:—Que «a fojas 4 vuelta, con el número 8 del libro B de Matrimonios llevado por el Juzgado de esta Sección durante el corriente año, se halla inscrita la siguiente «partida: Al margen: número 8.—León Boullin con «Martina Polanco.—En Santa Rosa y el día diez de Junio del año mil ochocientos noventa y nueve, a las «diez de la mañana. Por ante mí Gabriel Retamoso, Juez de Paz y Oficial del Estado Civil de la 7.ª sección «del Departamento de Artigas, comparecieron: Don «León Boullin, de estado casado, de profesión hacendado, de nacionalidad oriental, nacido el día siete de Junio de mil ochocientos cincuenta y dos, en «la ciudad de Montevideo, y domiciliado en Itacumbú, hijo legítimo de B. N. Benito Boullin, fallecido «en Montevideo el año 1879; y de doña Josefina Machat, fallecida también en dicha ciudad el año 1879; «—y doña Martina Polanco, de estado casada, de profesión labores de su sexo, de nacionalidad oriental, nacida el día veinticuatro de Septiembre de mil «ochocientos setenta y cuatro, en Rivera, y domiciliada «en esta villa, hija legítima de don Luis Polanco, «de estado casado, de profesión jornalero, de nacionalidad oriental, de domicilio que se ignora, y de «doña María Luisa Almada, de estado casada, de profesión propia de su sexo, de nacionalidad brasileña, «domiciliada en esta villa. Los cuales me declaran haber contraído matrimonio civil en esta población y «en el domicilio de la contrayente, el día siete de Junio del año mil ochocientos noventa y nueve, según consta del acta labrada en el expediente original número 8—que tengo a la vista. Fueron testigos don «Florencio Sosa, de cuarenta y dos años de edad, de estado casado, de profesión comercio, de nacionalidad brasileña, domiciliado en esta sección, y don «Teodoro de la Vega, de veinte y cinco años de edad, de estado soltero, de profesión comercio, de nacionalidad español, domiciliado en esta sección. Leída «esta acta la firmaron conmigo los declarantes y testigos: Florencio Sosa; Teodoro de la Vega; Gabriel Retamoso, Oficial del Estado Civil. Concurda, bien y fielmente con el original de su tenor, al que me remito, de que certifico. Y a solicitud de don León Boullin, expido el presente, que sello y firmo en Santa «Rosa, a los quince días del mes de Agosto de mil «ochocientos noventa y nueve. Gabriel Retamoso Oficial del Estado Civil. Registro del Estado Civil. Junta «Económico-Administrativa del Departamento de Artigas. Certifico, que en el Registro del Estado Civil a «fojas diez y seis vuelta del libro A. de Nacimientos llevado por el Juzgado de Paz de la séptima sección «del departamento de Artigas en el año 1900, existe la siguiente partida: Al margen número 32. Isolina María Boullin. En Santa Rosa y el día treinta y uno de «Marzo de mil novecientos, a las cuatro de la tarde. «Por ante mí Juan Martínez, Juez de Paz de la 7.ª sección del Departamento de Artigas, y Oficial del Estado Civil, compareció don León Boullin, de cuarenta y «siete años de edad, de estado casado, de nacionalidad oriental, de profesión ganadero y vecino de «esta sección, declarando con objeto de que se inscriba en el Registro Civil: Que en Itacumbú el día veinticuatro del mes de Marzo, a las once de la mañana, «nació una criatura de sexo femenino, que es hija «legítima del declarante y de su esposa, Martina Polanco, de veintiseis años de edad, oriental, dedicada «a ocupaciones de su sexo, domiciliada en la residencia de su esposo. Que es nieto, por línea paterna de «Benito Boullin y de Josefina Machat, ambos fallecidos, y por línea materna, de Luis Polanco, oriental «de cincuenta y seis años de edad, casado, jornalero, «domiciliado en Rivera y de María Luisa Almada, bra-

«sileña, de cuarenta y cinco años de edad, casada, «dedicada a ocupaciones propias de su sexo, domiciliada con su esposo. Y que a la expresada criatura se «le ha puesto el nombre de Isolina María. Declaró «además. Todo lo cual presenciaron como testigos, don Julio Pedebos de veinte y siete años de «edad, de estado soltero, de nacionalidad oriental, «de profesión profesor, y domiciliado en esta villa, «y don Fulgencio Picón, de veinte y seis años de edad, «de estado soltero, de nacionalidad oriental, de profesión carpintero, y domiciliado en esta villa. Leída «esta acta la firmaron conmigo el declarante y testigos.—León Boullin, Juan Martínez O. del E. Civil.— «Julio Pedebos, Fulgencio Picón. Concurda bien y fielmente con el original de su tenor que obra en el «archivo de esta Junta, al que en caso necesario me remito de que certifico. San Eugenio, Agosto 1.º de «1903.—Felisberto F. Ramos, secretario—Registro del Estado Civil.—Junta E. Administrativa del Departamento de Artigas. Certifico, que en el Registro del Estado Civil a fojas cuarenta y siete, vuelta del libro A. de Nacimientos llevado por el Juzgado de Paz de la Sección «del Departamento de Artigas en el año 1901, existe la siguiente partida: Al margen número 94. Benito «Luis Boullin. En Santa Rosa y el día catorce de Agosto de mil novecientos uno, a las tres de la tarde. Por ante mí Juan Martínez, Juez de Paz de la séptima «sección del Departamento de Artigas, y Oficial del Estado Civil compareció don León Boullin, de cuarenta y nueve años de edad, de estado casado, de «nacionalidad oriental, de profesión ganadero y vecino de Itacumbú, declarando con objeto de que se inscriba en el Registro Civil: Que en su habitación, el «día nueve del mes de la fecha, a la una de la mañana «nació una criatura de sexo masculino que es hijo «legítimo del declarante y su esposa doña Martina Polanco, oriental, de veintiseis años de edad, profesión de su sexo, domiciliada con su esposo. Que es «nieto por línea paterna de Benito Boullin, francés, «fallecido y Josefina Machat, francesa, fallecida; y por «línea materna de Luis Polanco, oriental, de cincuenta y siete años de edad, profesión jornalero, casado, «domiciliado en Rivera, y doña María Luisa Almada, «brasileña, casada, de cuarenta y siete años de edad, «profesión de su sexo, y domiciliada en Zanja Honda. Y «que al expresado niño se le ha puesto el nombre de «Benito Luis.—Declaró además: Todo lo cual presenciaron como testigos don Manuel P. Rocha, de cincuenta y «un años de edad, de estado casado, de nacionalidad «oriental, de profesión comisionista y domiciliado en esta villa y don Fernando P. Blaneourt, de veintinueve «años de edad, de estado casado, de nacionalidad oriental, de profesión empleado y domiciliado en esta villa. «Leída esta acta la firmaron conmigo el declarante y testigos León Boullin, Juan Martínez, Manuel P. Rocha, F. P. Blaneourt. Concurda bien y fielmente «con el original de su tenor que obra en el archivo de «esta Junta, al que en caso necesario me remito de que certifico.—San Eugenio, 1.º de Agosto de 1903.—Felisberto F. Ramos, Secretario.—Registro del Estado Civil.—Junta Económico-Administrativa del Departamento de Artigas. Certifico, que en el Registro del Estado Civil, a fojas trece del libro A. de Nacimientos, llevado por el Juzgado de Paz de la séptima sección del «Departamento de Artigas, en el año 1903, existe la siguiente partida: Al margen número 28: Celeste Boullin «y Polanco. En Santa Rosa y el día nueve de Marzo de mil «novecientos tres, a las diez de la mañana. Por ante mí, «Eduardo Castagnet, Juez de Paz de la 7.ª Sección del «Departamento de Artigas y Oficial del Estado Civil, compareció don León Boullin, de cincuenta y un «años de edad, de estado casado, de nacionalidad oriental, de profesión criador y vecino de Itacumbú, declarando, con objeto de que se inscriba en el Registro Civil: Que en su domicilio, el día seis de Marzo a las «cinco de la mañana nació una criatura del sexo femenino que es hija legítima del declarante y de su esposa doña Martina Polanco, de treinta años de edad, casada, oriental, de labores de su sexo y vecina de «Itacumbú. Que es nieto por línea paterna de don «Benito Boullin y doña Josefina Machat, ambos fallecidos en Montevideo, y por línea materna de don «Luis Polanco, de cincuenta años de edad, casado, «oriental, jornalero, y doña María Luisa Almada de «cuarenta y nueve años de edad, casada, brasileña y «campos vecinos de Zanja Honda. Y que a la expresada «niña se le ha puesto el nombre de Celeste. Declaró «además. Todo lo cual presenciaron como testigos «don José María Abelleira, de veintiseis años de edad, «de estado soltero, de nacionalidad español, de profesión comercio y domiciliado en esta villa y don «Martín Irasterra, de cincuenta y dos años de edad, «de estado casado, de nacionalidad español, de profesión comercio y domiciliado en esta villa. Leída «esta acta la firmaron conmigo el declarante y testigos.—León Boullin.—José Martín Irasterra.— «J. M. Abelleira.—Eduardo Castagnet, Oficial del Estado Civil.—Concurda bien y fielmente con el original de su tenor que obra en el archivo de esta Junta, «al que me remito en caso necesario, de todo lo que



# SECRETARIA DE LA DIRECCIÓN GENERAL DE INSTRUCCIÓN PÚBLICA LLAMAMIENTOS A CONCURSO

LLAMAMIENTO	ESCUELAS Á PROVEERSE		SEXO DE LOS ASPIRANTES	VENCIMIENTO DEL PLAZO
	Grado y número	Localidad y Departamento		
2.º	Rural núm. 35.....	Cañada de Juan Pablo—Cerro Largo	V. y M.	31 de Marzo de 1906
2.º	Rural núm. 9.....	Puntas del Quebracho—Cerro Largo	V. y M.	31 de Marzo de 1906
1.º	Rural núm. 18.....	Ombúes de Oribe—Durazno	V. y M.	30 de Novbre. de 1905
1.º	Rural núm. 6.....	Yacaré—Artigas	V. y M.	30 de Novbre. de 1905
1.º	Rural núm. 14.....	Estación Francia—Rio Negro	V. y M.	30 de Novbre. de 1905
1.º	Rural núm. 23.....	Arbolito—Cerro Largo	V. y M.	30 de Novbre. de 1905
1.º	Rural núm. 27.....	Coronilla—Rocha	V. y M.	30 de Novbre. de 1905
1.º	Rural núm. 16.....	Sarandí—Treinta y Tres	V. y M.	30 de Novbre. de 1905
1.º	Rural núm. 14.....	Cerro Chato—Durazno	V. y M.	15 de Marzo de 1906
1.º	2.º grado núm. 4.....	San Gregorio—Tacuarembó	V.	30 de Novbre. de 1905
1.º	1.º grado núm. 3.....	Solis—Minas	V.	31 de Dcembre. de 1905
1.º	Rural núm. 8.....	Sapucay—Rivera	V. y M.	15 de Febrero de 1906
1.º	Rural núm. 13.....	Cerro de la Calera—Rivera	V. y M.	15 de Febrero de 1906
1.º	Rural núm. 23.....	Paso de San Luis—Rocha	V. y M.	15 de Febrero de 1906
1.º	Rural núm. 12.....	La Palma—Rio Negro	V. y M.	15 de Febrero de 1906
1.º	Rural núm. 11.....	Las Cañas—Salto	V. y M.	31 de Mayo de 1906
1.º	Rural núm. 13.....	Mataojito—Salto	V. y M.	31 de Mayo de 1906
2.º	Rural núm. 24.....	Capilla de Farruco—Durazno	V. y M.	20 de Novbre. de 1905
1.º	Catedra de música.....	Instituto Normal de Varones	V.	31 de Enero de 1906
1.º	Rural núm. 33.....	Quebracho—Paysandú	V. y M.	31 de Diciembre de 1905
1.º	1.º grado núm. 11.....	Montevideo	V.	1.º de Febrero de 1906
1.º	2.º grado núm. 24.....	Montevideo	V.	1.º de Febrero de 1906
1.º	Rural núm. 12.....	Tres Cerros de Arapey—Artigas	V. y M.	15 de Abril de 1906
1.º	Rural núm. 20.....	Cuchilla Grande—Cerro Largo	V. y M.	15 de Marzo de 1906
1.º	2.º grado núm. 1.....	Guadalupe—Canelones	V.	1.º de Marzo de 1906
1.º	2.º grado núm. 2.....	Colonia	V.	15 de Febrero de 1906
1.º	Rural núm. 10.....	Despeña Perros—Treinta y Tres	V. y M.	15 de Marzo de 1906
1.º	3.º grado núm. 3.....	Rosario—Colonia	V.	15 de Febrero de 1906
1.º	3.º grado núm. 1.....	Montevideo	V.	28 de Febrero de 1906
1.º	2.º grado núm. 3.....	Santa Rosa—Artigas	V.	30 de Junio de 1906
1.º	Rural núm. 18.....	Aldea—Tacuarembó	V. y M.	15 de Marzo de 1906
1.º	Rural núm. 24.....	Patillas—Artigas	V. y M.	30 de Junio de 1906
1.º	Rural núm. 28.....	Cuchilla del Paraíso—Cerro Largo	V. y M.	15 de Abril de 1906
1.º	Rural núm. 13.....	Arenal—Flores	V.	31 de Marzo de 1906
1.º	1.º grado núm. 2.....	Melo—Cerro Largo	V.	28 de Febrero de 1906
2.º	Rural núm. 19.....	Estación Porvenir—Paysandú	V. y M.	31 de Mayo de 1906
2.º	Rural núm. 11.....	Cuapó Chico—Artigas	V. y M.	30 de Abril de 1906
2.º	Rural núm. 26.....	Chichón—Paysandú	V. y M.	31 de Mayo de 1906
1.º	2.º grado núm. 6.....	Villa de Soriano—Soriano	V.	15 de Febrero de 1906
1.º	Rural núm. 34.....	Rincón de la Urbana—Cerro Largo	V. y M.	15 de Marzo de 1906
1.º	1.º grado núm. 10.....	Montevideo	V.	1.º de Febrero de 1906
1.º	2.º grado núm. 3.....	Paysandú	V.	15 de Febrero de 1906
1.º	Rural núm. 12.....	El Chileno—Durazno	V. y M.	30 de Junio de 1906
1.º	Rural núm. 3.....	Centurión—Cerro Largo	V. y M.	1.º de Marzo de 1906
1.º	1.º grado núm. 3.....	Melo—Cerro Largo	V.	1.º de Marzo de 1906
1.º	Rural núm. 11.....	Los Tapes—Durazno	V. y M.	30 de Junio de 1906
1.º	Rural núm. 9.....	Ricardito—Artigas	V. y M.	30 de Junio de 1906
1.º	Rural núm. 13.....	Porongos—Treinta y Tres	V. y M.	28 de Febrero de 1906
1.º	Rural núm. 15.....	Guaviyú—Paysandú	V. y M.	31 de Marzo de 1906

NOTAS.—1.ª Resolución de 22 de Julio de 1902.—Siendo posible y conveniente conciliar las disposiciones que hace obligatorio el llamamiento a concurso para proveer la Dirección de las Escuelas con la que establece que se de preferencia a las maestras para dirigir las Escuelas Rurales, la Dirección General resuelve que en lo sucesivo, cuando deba proveerse la dirección de una Escuela Rural puedan presentarse, como hasta ahora, aspirantes de ambos sexos a cualquiera de los dos llamamientos reglamentarios; pero que, si se presentaran una o más aspirantes mujeres a cualquiera de ellos, se proceda en el, en todo caso, como si no se hubieran presentado aspirantes varones.

2.ª Resolución de 22 de Octubre de 1903.—Sin perjuicio de la resolución de 22 de Julio de 1902, que se sigue cumpliendo en los casos generales, hágase saber a las Comisiones Departamentales que, cuando que de vacante una Escuela Rural determinada y crean que la conveniencia de que la dirija una maestra es tan grande que debe excluirse así el derecho eventual que los llamados a concurso en la forma actual dan a los varones en el caso de no haberse presentado mujeres, pueden dichas Comisiones hacerlo saber así a la Dirección General, la cual en tales casos, llamará a concurso exclusivamente de Maestras, y, hasta que tenga resultado el llamado en esa forma sólo proveerá la vacante con carácter provisorio; salvo en cuanto a este último, las excepciones que puedan establecerse en los casos particulares, en favor de Maestros casados.

El Secretario General.

«certifico.—San Eugenio, 31 de Julio de 1905.—Félic F. Ramos, Secretario.»

Y a los efectos del artículo setenta y cuatro de la Ley de Registro de Estado Civil, se hace esta publicación por treinta días.—San Eugenio, 11 de Noviembre de 1905.—Teófilo M. Real, Escribano Público.

215-N23-V-D25.

## Juzgado L. Departamental de Tacuarembó

EDICTO JUDICIAL.—En los autos caratulados. «Rectificación de la partida de matrimonio de Manuel Francisco Texeira y Ana Toribia da Silva y las de nacimiento de sus hijos Manuel, Baltasar, Máxima, Universina, Julio, Jovelina y Ocarina Texeira, y defunción de Manuel Francisco Texeira», ha recaído la resolución del tenor siguiente: 4128.—San Fructuoso, Septiembre 23 de 1905. Vistos estos autos seguidos por la sucesión de don Manuel Francisco Texeira, con intervención del señor Agente Fiscal doctor Constancio Bocage, sobre rectificación de partidas. Resultando que en el escrito de fojas 9 se pidieron las rectificaciones siguientes: 1.ª Partida de nacimiento de Manuel Texeira, donde dice Manuel Dominguez, Toribia da Silva, Cirilo Dominguez, y Francisco da Silva, debe decir Manuel Francisco Texeira, Ana Toribia da Silva, Cirilo Texeira y Francisco Antonio da Silva. 2.ª Nacimiento de Baltasar Texeira, donde dice, don Manuel Dominguez, Ana, Toribia, Cirilo Dominguez, Belmiria Dominguez y Francisco da Silva, debe decir: Manuel Francisco Texeira, Ana Toribia da Silva, Cirilo Texeira, Belmiria Núñez y Francisco Antonio da Silva. 3.ª Nacimiento de Máxima Texeira, donde dice, Máxima Dominguez, Manuel Dominguez, Toribia Silveira, Cirilo Dominguez y Francisco Silveira, debe decir: Máxima Texeira, Manuel Francisco Texeira, Ana Toribia da Silva, Cirilo Texeira, Francisco Antonio da Silva. 4.ª Nacimiento de Universina Texeira, donde dice: Universina Dominguez, Manuel Dominguez, Toribia Silveira, Cirilo Dominguez y Francisco Silveira, debe decir: Universina Texeira, Manuel Francisco Texeira, Ana Toribia da Silva, Cirilo Texeira y Francisco Antonio da Silva. 5.ª Nacimiento de Jovelina Texeira, donde dice: Jovelina Dominguez, Manuel Dominguez, Toribia Silveira, Cirilo Dominguez, Francisco Silveira, debe decir: Jovelina Texeira, Manuel Francisco Texeira, Ana Toribia da Silva, Cirilo Texeira, y Francisco Antonio da Silva. 6.ª Nacimiento de Ocarina Texeira, donde dice: Ocarina Texeira, Manuel Francisco Texeira, Ana Toribia da Silva, Cirilo Texeira, y Francisco Antonio da Silva. 7.ª Nacimiento de Ocarina Texeira, donde dice: Ocarina Texeira, Manuel Francisco Texeira, Ana Toribia da Silva, Cirilo Texeira, y Francisco Antonio da Silva. 8.ª Partida parroquial de casamiento de Manuel Francisco Texeira y Ana Toribia da Silva, donde dice: Manuel Francisco Texeira, Cirilo Texeira, Dalmira Núñez, Ana Toribia Silva, Francisco Antonio Silva y María Flores Rodríguez, debe decir: Manuel Francisco Texeira, Cirilo Texeira, Belmiria Núñez, Ana Toribia da Silva, Francisco Antonio da Silva y Flora Rodríguez. 9.ª Partida de defunción de Manuel Francisco Texeira, donde dice: Dominguez Manuel y Manuel Dominguez, Belmiria Dominguez, Toribia da Silva, debe decir: Manuel Francisco

Texeira, Belmiria Núñez y Ana Toribia da Silva. Resultando que hechas las publicaciones dispuestas por la ley, recibida la información de testigos solicitada y agregados los periódicos respectivos, se pasó en vista al Ministerio Público, quien manifestó en su dictamen de fojas 18 que se puede ordenar se efectúen las rectificaciones de la referencia, de acuerdo con lo que resulta de la información producida y lo dispuesto por los artículos 72 y siguientes de la Ley de Registro de Estado Civil. Considerando lo que disponen los citados artículos y el artículo 1.º de la Ley de 9 de Julio de 1888, lo manifestado por el señor Agente Fiscal y que no ha habido oposición alguna. Por esos fundamentos, juzgando en definitiva. Fallo: ordenando la rectificación de las partidas de nacimiento, matrimonio y defunción en la forma indicada en el primer resultando de esta sentencia. Comuníquese a la Dirección de R. de E. Civil y a la Junta E. Administrativa a los efectos del artículo 78 de la Ley de R. de E. Civil y publíquese la presente en la forma dispuesta por la Ley de 9 de Julio de 1888 citada. Tasadas y satisfechas las costas, expídanse testimonios y desíglase y archívese.—Manuel F. Silva.—Lo proveyo y firmó el señor Juez Letrado Departamental de Tacuarembó doctor don Manuel F. Silva, en San Fructuoso a veintidós de Septiembre de mil novecientos cinco.—José R. López, Escribano Público.—San Fructuoso, Octubre veintidós de mil novecientos cinco.—José R. López, Escribano Público 160-n9-d9.

## Juzgado L. Departamental de Rivera

EDICTO.—Por disposición del señor Juez Letrado Departamental, doctor don Pedro Martí, se hace saber: Que se ha declarado abierta la sucesión de doña Amelia Severo de Machado, citándose y emplazándose a todas las personas que por cualquier título se consideren con derecho a los bienes quedados al fallecimiento de la expresada causante, para que se presenten ante este Juzgado a deducirlos en forma dentro del término de noventa días, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho.—Rivera, 14 de Noviembre de 1905.—Enrique Segovia y Muñoz, Escribano Público. 218-n23-v25d.

EDICTO.—Por disposición del señor Juez Letrado Departamental, doctor don Pedro Martí, se hace saber: Que se han declarado abiertas las sucesiones de don Serafín Severo y doña Laureana Vicenta dos Santos, citándose y emplazándose a todas las personas que por cualquier título se consideren con derecho a los bienes quedados al fallecimiento de los expresados causantes, para que se presenten ante este Juzgado a deducirlos en forma, dentro del término de noventa días, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho.—Rivera, 17 de Noviembre de 1905.—Enrique Segovia y Muñoz, Escribano Público. 201-N21-V-Fb21.

EDICTO.—Por disposición del señor Juez Letrado Departamental, doctor don Exequiel G. Pérez, se hace saber: Que ha fallecido el día primero de Junio del corriente año, en el lugar denominado Cuapirú, tercera sección de este Departamento, don Manuel de Mello y se ha declarado abierta su sucesión, citándose y emplazándose a todas las personas que por cualquier título se consideren con derecho a los bienes

# DIRECCIÓN GENERAL DE IMPUESTOS DIRECTOS Sección Fábricas

NÓMINA de los señores elaboradores de tabacos y fabricantes de cigarros y cigarrillos, y consignatarios, que han registrado sus marcas de fábrica e inscripto en esta Dirección, en cumplimiento a lo dispuesto por los artículos 7.º de la Ley de 11 de Enero de 1896 y 9.º del decreto de 6 de Septiembre de 1899 y que actualmente funcionan en esta Capital y Departamentos del Litoral e Interior.

## CAPITAL

<b>A</b>	Arenia Luis A. Alonso Hnos. Astrac Jacinto Arteaga Arturo Acosta y C. Alejandro Achard Alfredo Arnavasse Rafael Alvarez Antonio Abal Hnos. y Ca. Ayala y Ca. Arigón Perfecto	<b>G</b>	Gabriel Angel V. García Juan González Eleuteria B. de Guido y C. Serafin Ganduglia Domingo Grasso José Gumila Juan José Giménez y C. Francisco Graffigna Saavedra Antonio	<b>S</b>	Rodríguez Alfonso Ramón Ros, Ríos y C.º
<b>B</b>	Bossio Manuel L. Bonvino Anacleto Benzo Blas Barros y C. Juan J. Bonnet Hector L. Bermiñi Domingo Bonilla Juan P.	<b>H</b>	Helguera Francisco B.	<b>T</b>	Triay Bartolomé Trias Hilario Tezanos y C.º Travazo Benito
<b>C</b>	Comesana Adolfo Cuinat Bernardo Carvalho de Loureiro Suc. João Crisel Pedro Casas Esteban Corralejo Julián Cavaleiro José Comisión N. de Caridad Campos Gerardo Cambón Manuel Clavier y Ferreyro Carvalho y C.º Pedro Cassamagnachi y Pons Cipri Rosario Castro José M. Casanova y Galli Coppola Catalina C. de Carballo Reguera José María Calandria Segundo Campelo Mateo	<b>I</b>	Invernizzi Susana A. de Iglesias Francisco	<b>V</b>	Vázquez Roedo José Verger Jaime Varela y C.º Agustín Vera Juana F.
<b>D</b>	Díaz Antónia Dodó Ramón (hijo) Decia y Tortorero Del Campo y Ferrando	<b>J</b>	J.º	<b>X</b>	Xifre Ginés
<b>E</b>	Espósito Cayetano Español y Lobet Elias José	<b>L</b>	López Baldomero R. López Barbón Ramón López Ramón López Dolores P. de	<b>Y</b>	Y.º
<b>F</b>	Faget Carlos Fag Francisco (viuda de) Fábricas Julio Fernández Moraña y C.º D. M.	<b>M</b>	Maciel Eusebio Maihols Julio Morales Marcos Martínez José Maceiras Luis Mora (hijo) José	<b>Z</b>	Zerbino Santiago
		<b>N</b>	Núñez José Nobo Francisco	<b>Consignatarios</b>	
		<b>O</b>	Oneto Miguel O. Obiol Eugenio y Cia.	<b>MONTEVIDEO</b>	
		<b>P</b>	Pausen Elena Podestá Angel P. Pannone Vicente Patrone Juan M. Pusterla Santiago Pazos José María	<b>Alvarez y C.º Antonio</b>	
		<b>R</b>	Romeu Jaime Ravera Vicente Rodríguez Juan Bautista	<b>Viuda e hijos de Juan Aguerre</b>	
				<b>Basarte Jacinto</b>	
				<b>Delgado Guillermo</b>	
				<b>Silveira, Arocena y Haro</b>	
				<b>Bordabehere Esteban</b>	
				<b>Vivo y C.º Antonio</b>	
				<b>Staudt y C.º</b>	
				<b>Tállice y Moretti</b>	
				<b>Conde Fernández Mariano</b>	
				<b>Barragúe Juan D.</b>	
				<b>Grela y Goni</b>	

## LITORAL E INTERIOR

<b>Artigas</b>	<b>Canelones</b>	<b>Florida</b>
<b>Salto</b>	Félix Clapés y C.º Roberto Lúning y C.º Juan María Cornelio Maciel	<b>Cerro Largo</b>
<b>Paysandú</b>	Gazapina y C.º	<b>Treinta y Tres</b>
<b>Rio Negro</b>	<b>Tacuarembó</b>	<b>Rocha</b>
<b>Soriano</b>	Hildefonso Pereda Carlos Millet Miguel Mutuberría	<b>E. Coteló Freire y C.º</b>
<b>Colonia</b>	<b>Durazno</b>	<b>Maldonado</b>
Romans, Bassahun y C.º Aquilino Martínez José Rivas Luis P. Rusch Gaborit y Peduzzi	<b>Flores</b>	<b>Minas</b>
	<b>San José</b>	Miguel Germán
	Juan Mares Cecilio G. González Barbó Hermanos Marcos Vital González	

Montevideo, Noviembre 9 de 1905

V.º B.º—Zas.

102-o10-p.

Emilio R. Vidal.

quedados al fallecimiento del expresado causante, para que dentro del término de sesenta días comparezcan ante este Juzgado a deducirlos en forma, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho.—Rivera, 28 de Octubre de 1905.—Enrique Segovia y Muñoz, Escribano Público. 158-n1.-v39d.

## Juzgado L. Departamental de San José

AVISO JUDICIAL.—Por disposición del señor Juez Letrado Departamental doctor don Abel C. Pinto, se hace saber que en los autos seguidos por la sucesión de don Manuel C. López por rectificación de partidas, ha recaído la siguiente resolución: San José, Septiembre 28 de 1905. Vistos: este juicio seguido por la sucesión de don Manuel C. López, sobre rectificación de partidas. Resultando: 1.º que don Carlos López por la sucesión mencionada, se presentó ante este juzgado, diciendo que en dos de las partidas de nacimiento que acompañaba se habían cometido errores que consistían: en una en dar al bautizado el nombre de América cuando se trataba de una persona de sexo femenino a la que se había puesto por nombre América, y en atribuirse a la madre de ésta el nombre de Belmiria cuando el suyo era Zelmira, y en la otra, también en el nombre de la madre, a la que se le había dado el de Elvira; por lo que pedía que se recibiese la información que ofrecía f. 3. 2.º Que los testigos Servando Delgado y Teodoro Riso, depusieron: Que conocieron a don Manuel C. López y conocían a doña Zelmira Quintana, sabiendo que éstos eran casados y que tenían una hija llamada América no habiéndoles conocido ninguno con el nombre de América, agregando Delgado que había habido confusión en lo que se refería a esta última, al hacer el asiento de la partida de bautismo poniéndose entonces por error América en vez de América, constándoles lo declarado por

antiguas relaciones y por ser de pública notoriedad, f. 6 y f. 7. 3.º Que acreditado que fué el haberse hecho las publicaciones del caso, f. 9 y f. 11, el señor Agente Fiscal, expuso: que podía ordenarse que se hicieran las rectificaciones solicitadas, f. 13; y Considerando: 1.º Que si la declaración de dos testigos constes puede constituir plena prueba debe reputarse tanto más digna la información producida en el caso ocurrente, por cuanto, a pesar de haberse hecho las publicaciones, del caso, no consta que se haya presentado nadie a contradecirlas. 2.º Lo dispuesto por los artículos 72 y siguientes de la Ley de R. de E. C. y 1.º de la de 9 de Julio de 1888. Por tales fundamentos y consideraciones, definitivamente juzgando, fallo: Que debo ordenar y ordeno que se proceda a rectificar por quienes corresponda y en la forma de estilo, las actas a que se refieren los recaudos de f. 1 y f. 2, haciéndose constar en ambas que las criaturas a que aquéllas se refieren eran hijas de Manuel López y Zelmira Quintana y no Elvira o Belmiria Quintana, y en la segunda además que corresponde a una persona del sexo femenino a la que se le puso América y no América por nombre. Hágase saber a quienes corresponda, publíquese esta resolución por el término de treinta días en dos diarios de la Capital, y acreditado que sea el haberse dado entero cumplimiento a esta resolución, previa tasación y pago de las costas causadas, archívese.—Abel C. Pinto.—Proveyó etc.—Edelmiro G. Guerrero, Escribano.—En consecuencia, a los efectos de la ley de Registro de E. Civil, se hace esta publicación por el término enunciado en la resolución inserta.—San José, Octubre 5 de 1905.—Edelmiro G. Guerrero, Escribano Actuario. 144.0.24-Nbre.28.

Imprenta del DIARIO OFICIAL.